Komt Margriet nou alweer de bloemetjes buiten zetten?

Amigoe

103e JAARGANG - NO.: 53

WOENSDAG 5 MAART 1986

Nieuws in vogelvlucht

JOHANNESBURG — Tienduizenden zwarte Zuidafrikanen kwamen vanmorgen in de zwarte woongemeenschap Alexandra bij elkaar om de begrafenis bij te wonen van 18 slachtoffers van het jongste geweld. In het stadion waar de plechtigheden plaatsvinden worden 50.000 deelnemers verwacht, waaronder diplomaten uit Nederland, Groot-Brittannië, W-Duitsland, Australië, Canada, Frankrijk en de VS.

*****

MANILA — De Filipijnse regering heeft de 4 communistische leiders, waaronder Jose Maria Sison, vandaag vrijgelaten. Na hun vrijlating gingen zij naar Aquino voor een beleefdheids- bezoek. De Filipijnse regering heeft een begin gemaakt met het ontmantelen van de militaire en binnenlandse veiligheidsdiensten die de achtsbasis vormden van ex-president Marcos. Vijf opperrechters hebben hun ontslag ingediend zodat het justitieel apparaat hervormd kan worden.

*****

JERUZALEM — Het Israëlische parlement heeft met overgrote meerderheid een voorstel verworpen om de bezette westelijke Jordaanoever in te lijven. Het voorstel kwam van de ultra-nationalistische partij Tehiya. Alle Palestijnse functionarissen op de bezette westelijke Jordaanoever die beschikbaar waren voor een burgemeesterspost hebben hun kandidatuur ingetrokken, na de moord afgelopen zondag op de burgemeester van Nablus.

*****

STOCKHOLM — Na 4 dagen heeft de Zweedse politie de dader van de moord op premier Olof Palme nog niet te pakken. Wel vermoedt men dat het om een beroepsmoordenaar gaat, gezien de gebruikte kogels en de afwezigheid van sporen. Er wordt veel kritiek op de politie uitgeoefend. Wel is een schets van het gezicht van de mogelijke moordenaar gemaakt door een vrouw die het gezicht van de man zag enkele momenten na de moord.

*****

ROME — Waarschijnlijk gaat de Italiaanse regering binnenkort een nieuwe lire introduceren die duizend maal zoveel waard is als de bestaande munteenheid.

*****

BAHREIN — Bij 2 bombardements- vluchten van Iraakse gevechts- vliegtuigen zijn gisteren in de Iraanse stad Shadegan 12 burgers gedood en 72 gewond geraakt, zo meldt Iran. Irak heeft ontkend dat zijn vliegtuigen burgerdoelen hebben bestookt.

*****

LONDEN — De prijs van Noordzee Brent-olie is gedaald tot 11,86 dollar per vat voor levering in mei. Vooral het grote overschot van Nigeriaanse en Noordzee-olie is hiervoor verantwoordelijk. West Texas Intermediate noteerde 11,90 dollar per vat op de vrije markt. De ministers van Olie van de zes landen aan de Perzische Golf komen zaterdag bijeen voor een spoedbijeenkomst gezien de dalende olieprijzen.

*****

GENEVE — De ontwapenings-onderhandelingen in Geneve tussen de VS en SU zijn opgeschort tot begin mei. De jongste gespreksronde duurde zeven weken, en heeft enige beweging te zien gegeven op het gebied van de middellange-afstands- raketten. Maar een doorbraak werd niet bereikt. Beide partijen geven elkaar hiervan de schuld.

*****

WASHINGTON — Het record op de VS handelsbalans over januari heeft 16,46 miljard dollar bedragen. Nog nooit is het tekort in een maand zo groot geweest.

*****

PARAMARIBO — De verliezen in de Surinaamse bauxietindustrie blijven oplopen. Vorig jaar werd bijna 84 miljoen Surinaamse gulden verlies geleden, tegen 55 miljoen in 1984. Oorzaken zijn waarschijnlijk zowel voor Suralco als Billiton: teruglopende marktprijzen en te hoge productiekosten. Bouterse liet eerder weten weinig te voelen voor het door Suralco voorgestelde ontslag van 500 man. Billiton heeft nog niet over ontslagen gesproken, maar wil geen loonsverhoging geven.

*****

DEN HAAG — Amnesty International is vandaag een wereldomvattende campagne begonnen tegen de schendingen van de mensenrechten in ZA. In een open brief aan Botha heeft de organisatie aangegeven welke stappen er nodig zijn om de mensenrechten te waarborgen.

*****

BRUSSEL — De 12 EG-landen hebben geen overeenstemming kunnen bereiken met de 64 ontwikkelingslanden over de verhoging van de suikerprijs.

*****

Gedeputeerden werken samen met DP

Scheuring in WIPM Saba

SABA/ORANJESTAD — "Ik beschouw het optreden van de gedeputeerden Vernon Hassell en Peter Granger als hebben zij de WIPM verlaten, aldus reageerde Staten/ Eilandsraadslid Wil Johnson in een gesprek met de Arubaanse redactie van de Amigoe. Het is een bekend feit dat er reeds geruime tijd spanningen bestonden tussen de heer Johnson enerzijds en de twee gedeputeerden anderzijds.

Voor de verkiezingen van november berichtte de Amigoe reeds uitvoerig dat ofschoon het verkiezingen voor de Staten waren door de gedeputeerden Hassell en Granger een felle campagne voor zichzelf werd gevoerd, wat in feite tegen Will Johnson ging, de voorzitter en oprichter van de WIMP partij. De heer Johnson liet toen tegenover de Amigoe horen dat wanneer hij niet een meerderheid van stemmen zou behalen, hij niet naar de Staten zou gaan.

Bij de daaropvolgende verkiezingen behaalde hij 301 stemmen, ongeveer 95% van de op Saba uitgebrachte stemmen. Intussen zijn de wrijvingen tussen de gedeputeerden en Johnson blijven aanhouden. Het resultaat hiervan is dat in de vijf man tellende Eilandsraad de WIPM- leden Will Johnson en Hugo Levenstone de gedeputeerden niet meer steunen. Teneinde toch de meerderheid van drie te kunnen behouden, zijn de gedeputeerden nu met de tegenpartij, de DP Saba, gaan samenwerken in de persoon van Ismael Levenstone. Dit heeft de breuk tussen de WIPM en de twee gedeputeerden wel definitief gemaakt.

In een gesprek met de Amigoe wijst de heer Johnson erop dat hij zeer veel klachten van Sabanen ontvangt over het beleid van de gedeputeerden, die een soort familie- regering aan het voeren zijn, waaraan de WIMP geen medewerking wil verlenen. De heer Johnson stelt duidelijk dat hij de president van de WIPM is en dit ook zal blijven. Een officiële breuk met de twee gedeputeerden is wel op komst.

Voorts zouden er klachten zijn dat de gedeputeerden eigen zaken aan het voeren zijn. Ook de reis van gedeputeerde Vernon Hassell naar de Toeristenbeurs in Berlijn wordt niet in dank afgenomen. Gesteld wordt dat het beter is toeristen dichter bij huis te zoeken en toeristen van Sint Maarten naar Saba te brengen in plaats van een dergelijke kostbare en onnodige reis te maken. Aangezien gedeputeerde Vernon Hassell in Berlijn verblijft, verwacht de Amigoe na terugkeer van hem het nodige commentaar op de huidige politieke situatie te kunnen krijgen.



WILLEMSTAD — In het Blinden- centrum aan de Corrieweg werd gisteren voor auditief gehandicapten, hun ouders en verzorgers en andere belangstellenden, door de uit de Bahamas afkomstige Clifford Briggs onderricht gegeven in gebaren- taal. Briggs, die op uitnodiging van de Kiwanis Club Piscadera en de Curaçaose Stichting van Auditief Gehandicapten op het eiland verblijft, geldt als specialist op het gebied van "sign language". Voor zijn cursus, waarin hij onder meer aandacht besteedde aan praktijk- gerichte en alledaagse begrippen bestond grote belangstelling. Op de foto cursisten die met hun vingers —voorstellende de wijzers van een klok— een tijdstip leren uitbeelden.

Kruis

WASHINGTON — Voor het Capitol in Washington is door zo'n tweehonderd religieuze leiders een levend **kruis gevormd. Dit gebeurde ter herinnering aan de doden bij de door de Verenigde Sta**ten gesteunde strijd van de anti- Sandinistische guerrilla tegen de regeringstroepen van Nicaragua. De Episcopaalse bisschop van New York, Paul Moore, die aan de actie deelnam zei dat de geestelijken daar aanwezig waren namens miljoenen geloofsgenoten uit heel het land. Door honderd der joodse, protestantse en katholieke leiders werd een houten kruis omhooggetild en naar het Capitol gebracht als symbool van de omgekomen Nicaraguanen. Een soortgelijke demonstratie werd in 75 verschillende steden over heel Amerika gehouden.

VDF FUNDAMENTELERE VERANDERINGEN NODIG

1 Augustus start VN-plan tot onafhankelijkheid van Namibië

Botha kondigt opheffing noodtoestand Z-Afrika aan

JOHANNESBURG — De zeven maanden durende noodtoestand die heerst in delen van Z-Afrika eindigt zeer binnenkort, waarschijnlijk op vrijdag. Dit maakte president Pieter W. Botha in het parlement in Kaapstad bekend. Hij voegde er evenwel aan toe dat de bestaande wetgeving zou worden gehandhaafd "om leven en goed doeltreffend te beschermen". Ook noemde Botha 1 augustus als datum die Z-Afrika wil kiezen om te beginnen met de uitvoering van het VN-plan voor onafhankelijkheid van Namibië, maar zei opnieuw dat er daarvoor eerst een concreet accoord over de terugtrekking van naar schatting 25.000 man Cubaanse troepen uit Angola moet komen.

Botha verklaarde voor de buitengewone, gezamenlijke zitting van beide huizen van het parlement dat er "nog niet helemaal een einde is gekomen aan het geweld in de verschillende delen van het land, maar dat de situatie voldoende verbeterd is om opheffing van de noodtoestand in de naaste toekomst, waarschijnlijk vrijdag, aan te kondigen".

Botha lichtte niet toe hoe hij zijn bekendmaking zou toepassen. Hij zij niet of mensen die krachtens de noodtoestand zonder aanklacht vastgehouden werden, vrijgelaten zouden worden of beperkingen op de pers krachtens de noodtoestand zouden worden opgeheven. Er zitten nog ongeveer 310 mensen krachtens de bepalingen van de noodtoestand vast.

De noodtoestand werd op 21 juli van het vorig jaar ingesteld in 36 van de ruim 265 districten in **Z-Afrika**, maar geldt nu nog in **23 districten, zijnde de dichtstbevolkte gebieden rond Johannesburg, Kaapstad en Port Elizabeth.** Doel was om een einde te maken aan het rassengeweld door het hele land, waardoor in de afgelopen periode van bijna 2 jaar in totaal meer dan 1.200 doden zijn gevallen, waarvan ongeveer 780 sinds de afkondiging van de noodtoestand.

In totaal zijn bijna 8.000 mensen opgepakt sinds de afkondiging van de noodtoestand. Onder de bepalingen van de noodtoestand kunnen mensen maximaal 2 weken vastgehouden worden zonder aanklacht. Politie en leger beschikken over vrijwel onbeperkte bevoegdheden tot arrestatie en huiszoeking, kunnen elk getto afsluiten en een nieuwsstop afkondigen.

Helen Suzman, het oppositielid van het Zuidafrikaanse parlement dat sinds jaar en dag tegen de apartheid ageert, zei dat de opheffing van de noodtoestand zou helpen bij het enigszins herstellen van het vertrouwen en de stabiliteit in Z-Afrika. Maar prioriteit heeft het opruimen van de klachten die de onrust veroorzaken.

De blanke progressieve Federale Partij verwelkomde de opheffing van de noodtoestand, maar het Verenigd Democratisch Front dat anti-regering is, verklaarde dat fundamentelere veranderingen nodig waren. De VDF vreest dat door de amendering van de wet om have en goed te kunnen blijven beschermen de facto een noodtoestand blijft bestaan.

Namibië, een woestijngebied aan de Afrikaanse westkust dat rijk is aan delfstoffen, wordt door Z-Afrika bestuurd in weerwil van VN besluiten. De volksorganisatie Swapo verzet zich hier al 19 jaar tegen. De basis van het VN-plan wordt gevormd door resolutie 435, en eerder 385, waarin de VN heeft aangedrongen op vrije verkiezingen in Namibië onder toezicht van de VN, beëindiging van het Zuidafrikaanse bestuur en overdracht van de macht aan het volk.

De resoluties bevelen ook vrijlating van alle politieke gevangenen door beide partijen aan en een toezichthoudende rol voor de UNTAG, de United Nations Transitional Assistance Group.

Z-Afrika wordt in zijn eis tot terugtrekking van de Cubaanse troepen gesteund door de VS, maar Angola heeft tot dusverre geweigerd de Cubanen terug te sturen, als Z-Afrika geen onafhankelijkheid van Namibië toestaat. Zuidafrikaanse troepen dringen vaak diep Angola binnen als zij vanuit Namibië guerrillastrijders van de Swapo nazitten.

De Swapo noemde het gebaar van Botha zinloos en vond het aanmatigend van hem om de verantwoordelijkheid af te wentelen op de regering van Angola. "De verantwoordelijkheid voor het instemmen met de toepassing van de resolutie 435 berust vierkant bij de Zuidafrikaanse regering en het niet te doen is zuiver en alleen haar verantwoordelijkheid", aldus woordvoerder Peter Manning in Londen.

De woordvoerder van de secretaris-generaal van de VN Javier Perez de Cuellar, Francois Guliani, zei dat men het Namibië voorstel van Botha bestudeerde. Maar Guiliani liet doorschemeren dat het voor de VN onaanvaardbaar is omdat het gekoppeld wordt aan terugtrekking van de Cubaanse soldaten uit Angola.



...PIETER BOTHA...

DEN HAAG — De Tweede Kamer is definitief accoord gegaan met de plaatsing van kruisraketten in Nederland. Doordat 6 CDA-leden tegenstemden was voor de meerderheid steun nodig van klein rechts.

*****

Nederland - Suriname

Eerst volksraadpleging dan herstel betrekkingen

DEN HAAG — "Van een volledig herstel van de betrekkingen op alle gebieden, met name het ongedaan maken van de opschorting van de uitvoering van het verdrag inzake de ontwikkelings- samenwerking, zal slechts sprake kunnen zijn nadat het door een geloofwaardige vorm van volks- raadpleging zal zijn gebleken dat het Surinaamse bewind voldoende maatschappelijke ondersteuning geniet".

Dit schrijven de ministers van Buitenlandse Zaken en voor Ontwikkelings- samenwerking, Van den Broek en Schoo in een brief aan de voorzitters van de Vaste commissies van buitenlandse zaken en voor ontwikkelings- samenwerking van de Tweede Kamer.

De brief geeft de visie van de regering op de huidige stand van de Nederlands-Surinaamse betrekkingen en over de wijze waarop de regering deze in de toekomst verder gestalte hoopt te geven. Morgen praten de bewindslieden met de Kamer over de betrekkingen tussen Nederland en Suriname.

Uit de brief blijkt dat de regering van mening is dat in Suriname al het een en ander is gebeurd. Het politieke accoord tussen het militair gezag en de drie politieke leiders dat op 25 november bekend werd, heeft perspectieven geopend die kunnen leiden tot een vreedzame overgang in Suriname naar een democratisch en sociaal-rechtvaardige maatschappij. De opheffing van de noodtoestand van 24 februari vindt de regering een ander gunstig teken evenals de inmiddels voorgestelde wijzigingen in het decreet betreffende het Nationaal Instituut Mensenrechten.

Deze ontwikkelingen zijn voor de regering aanleiding geweest om overleg met de regering in Suriname aan te gaan over hervatting van de gesprekken over remigratie, hulp op medisch gebied en tegemoetkomingen op het gebied van beurzen en medische stages. De meest recente maatregelen geven aanleiding tot verdere stappen van Nederlandse zijde, waarbij gedacht wordt aan nadere hulp op medisch gebied. Deze stappen zo wordt echter nadrukkelijk gezegd, hebben geen precedentwerking en laten opschorting van het verdrag inzake ontwikkelings- samenwerking geheel onverlet.

De brief betekent volgens de woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag geen ommezwaai, maar een voortzetting van het in het verleden tegenover Suriname gevoerde beleid. Wat verder in Suriname gebeurt is een eigen zaak van het Surinaamse bewind die zelf ook vorm moeten geven aan de geloofwaardigheid van de volks- raadpleging, aldus Buitenlandse Zaken.

Nieuwe burgemeester Haitiaanse hoofdstad

PORT AU PRINCE — De schrijver en voorvechter van het natuurlijk milieu, it Raoul Jacques, is benoemd tot burgemeester van de Haitiaanse hoofdstad Port au Prince. Dit gebeurde door de tijdelijke regeringsraad. Hij vervangt Franck Romain, die het ambt gedurende twee jaar heeft vervuld onder de nu gevluchte president Jean Claude de Duvalier. Hij was via schertsverkiezingen gekozen. Romain, die gepensioneerd kolonel was van het Haitiaanse leger, stond aan het hoofd van een onderneming, welke de nodige officiële opdrachten kreeg, maar niet gehinderd werd door een schijn van deskundigheid op bouw- gebied.

Op 28 februari

Alexander bij KB als plv-gouverneur benoemd

WILLEMSTAD — De Curaçaose notaris mr Mike Alexander is op 28 februari bij Koninklijk Besluit aangewezen als plaatsvervangend gouverneur van de Nederlandse Antillen. De functie zal hij zes jaar bekleden.

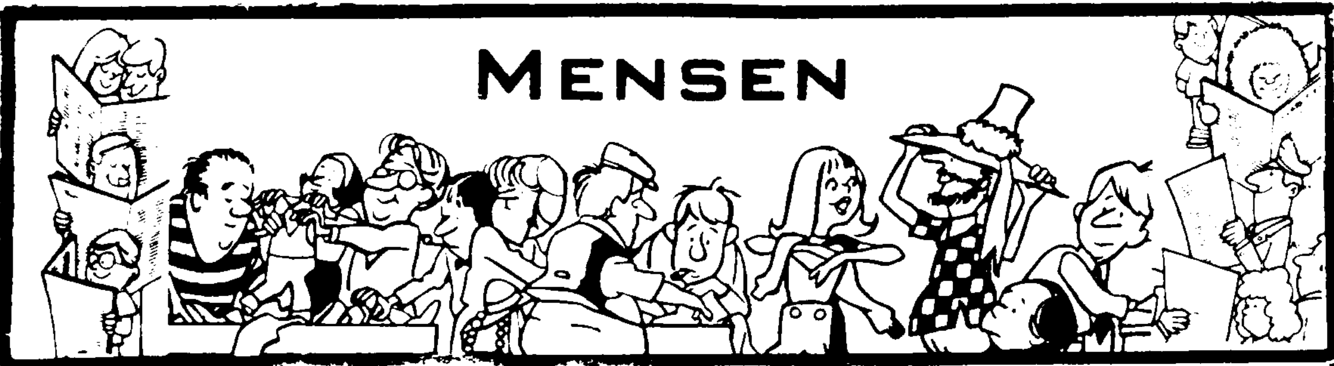


MIKE ALEXANDER

Alexander werd enige maanden terug door de Centrale regering voorgedragen als "eerste kandidaat" voor die functie. Op de lijst verschenen ook de heren Jaime Saleh en Miguel Pourier. De Koninkrijksregering heeft enkele weken geleden reeds zijn fiat gegeven aan de voordracht, zodat de goedkeuring van de Kroon slechts als een formele handeling beschouwd werd.

Miguel Lionel «Mike» Alexander werd op 23 november 1948 geboren op Curaçao. Op Sint Maarten heeft hij het kleuter- en lager onderwijs gevolgd, evenals de Mulo bezocht. Op Curaçao volgde hij de HBS- A opleiding en na voltooiing daarvan vertrok hij naar Nederland waar Alexander na een jaar zijn studie aan de Nederlandse Politie Academie in Apeldoorn onderbrak om zich verder te gaan studeren aan de Rijks Universiteit in Groningen. In januari 1975 rondde hij het doctoraal examen Nederlands Recht met succes af, terwijl hij die maand tevens het doctoraal examen Notarieel recht afronde. Terug op Curaçao, werkte hij enige jaren als juridisch medewerker bij het Centraal Bureau voor Juridische- en Algemene Zaken, waarna de heer Alexander in 1977 als kandidaat notaris in dienst trad van het notariskantoor Joubert, Senior & Palm. In 1979 volgde de benoeming tot notaris als opvolger van mr Joubert, terwijl Alexander toen tevens partner werd in de maatschap Joubert, Palm, Senior & Alexander.

Wat betreft de functies die de plaatsvervangend gouverneur bekleedt: lid van de Raad van Beroep in ambtenarenzaken, plaatsvervangend lid van de overheidscommissie herziening Burgerlijk- en Handelsrecht, commissaris van diverse vennootschappen, alsook lid van diverse off- commissies en werkgroepen. Mr Mike Alexander is verder ondermeer vijf jaar sekretaris geweest van de Antilliaanse Notariële Vereniging, terwijl hij drie jaar bestuurslid is geweest van de Vereniging Off-shore belangen.





De Nederlandse HEILIGE KOE in één plaat gevangen. Auto en koe rijden over de E9 naar een onbekende bestemming. De auto is echt, maar de koe is een knappe imitatie.

*****

Een honderdtal inwoners van het Peruaanse dorp Chumunrani heeft een BOER, vader van negen kinderen, met een bijl in stukken gehakt als offer aan de natuur, die het water van het Titicacameer, het hoogste van de wereld, angstaanwekkend hoog had doen stijgen. Verscheidene gehuchten in de omgeving waren reeds in het water komen te staan. Als slachtoffer werd de 37-jarige boer gekozen. De verschillende delen van het stoffelijk overschot werden volgens de kinderen begraven in vier uithoeken van het dorp. In de oudheid kwamen in de grotendeels door Aymara- indianen bewoonde streek van Azangaro wel eens dierenoffers voor aan de zonnegod of moeder aarde voor het verkrijgen van regen of een betere oogst, maar dit was het eerste mensenoffer daar ter plaatse. De dorpelingen doen er het absolute zwijgen toe. Zij zeggen slechts dat de hemel boos was en het meer hen zou hebben gekastijd. Op de plaats van de misdaad trof de politie sigarettenpeuken aan, flessen "vuurwater" en cocabladeren waarop gekauwd was.

*****

De Amerikaanse STEVEN SPIELBERG heeft 50.000 dollar gestort in het fonds dat is opgericht voor hulp aan de kinderen van de zeven astronauten die om het leven zijn gekomen bij de ontploffing van het ruimteveer Challenger. In het fonds zitten op het ogenblik 600.000 dollar. De donateurs waren tot dusver veelal particulieren, die kleine bedragen schonken. De firma Xerox heeft 110.000 dollar gegeven ter herinnering aan Judith Resnik, die haar medewerkster was voordat ze overstapte naar de NASA.

*****

De Amerikaanse zangeres CONNIE FRANCIS, die in New Jersey en in de ander staten psychiatrisch is behandeld, is door een rechtbank onder curatele gesteld. De 45- jarige Francis, die ooit beroemd was met songs als "who's sorry now", ondergaat momenteel een behandeling in een psychiatrisch ziekenhuis. Tot de stap is overgegaan op verzoek van George Franconero, de vader van de zangeres, die tegen de rechter had gezegd dat de geestelijke toestand van zijn dochter plaatsing onder curatele noodzakelijk maakte. Connie kon zichzelf noch haar zaken aan. In de laatste jaren heeft ze er een aanzienlijk vermogen doorgedraaid. Het leven van Connie Francis is al tien jaar een tragedie. Op november 1974 werd zij in een hotelkamer aangerand en bestolen. Haar broer, een advocaat, werd in 1981 vermoord voor zijn huis. Er waren gangsterkanten aan de zaak.

*****

De bekendste schrijfster van China, DING LING, is in Peking overleden. Zij werd 82 jaar. De schrijfster was een intiem medewerkster van wijlen voorzitter Mao Zedong in de jaren dertig en in 1951 won ze de Stalinprijs voor literatuur met haar roman "de zon schijnt op de rivier de Sanggan". Ding Ling was al vroeg vooraanstaand slachtoffer van Mao's politieke campagne die erop gericht was critici in de wereld van de letterkunde het zwijgen op te leggen. Zij viel in 1955 in ongenade. Zij bracht tijdens en na Mao's culturele revolutie op het einde van de jaren zestig vijf jaar door in eenzame opsluiting en werd pas in 1979 in ere hertseld. In een carrière als schrijfster die een kleine zestig jaar bestreek, schreef zij ongeveer 300 romans, korte verhalen, spelen en artikelen. In 1984 kwam haar verzameld werk uit. Overtuigd voorvechtster van vrouwenrechten en critica van het traditionele huwelijk, leefde Ding Ling in de jaren twintig enkele jaren met een man samen en kreeg een zoon. In 1937 trouwde ze met een collega- schrijver. Ding Ling heeft onafgebroken volledig vertrouwen gehad en behouden in de communistische partij en volk.

*****

De Amerikaanse BOB HOPE is met Omar Sharif, Liv Ullman, Boy George, Glen Campbell en Emmanuel Lewis in tegenwoordigheid van Koning Gustaf van Zweden in Stockholm opgetreden ten bate van de internationale zomerdorpen voor kinderen. Het programma was in verband met de moordaanslag op premier Palme enigszins aangepast. De 82- jarige Hope zei dat



hij geen plannen koesterde om op te stappen. "Opwinding is voor iedereen belangrijk. Men moet niet handelen naar zijn leeftijd. "Ik lieg naar hartelust over de mijne", aldus Hope, die zei dat zijn enig overgebleven hoop was het winnen van een oscar van de Amerikaanse filmacademie. De baten van de avond gaan naar de "childrens' international summer villages", die elk jaar 11 jaar oude kinderen uit zijn 94 lidstaten uitkiest om een van zijn zomerkampen mee te maken. Wanneer de kinderen 17- 18 zijn geworden, vindt een reunie plaats ter bespreking van internationale vraagstukken van het ogenblik.

*****

ROSE KENNEDY, de 95- jarige moeder van de doodgeschoten politici John F. en Robert F. Kennedy, is een beetje exentriek als het om geld gaat. Dit staat in een boek dat deze maand op de markt verschijnt. De matriarch van de Kennedy- clan stuurde dikwijls cadeaux terug voor krediet, deelde de taxi es met anderen om geld te besparen en droeg haar kokkin eens op een aardappel niet te bakken omdat het aansteken van de oven teveel zou kosten. Tegelijkertijd gaf ze echter miljoenen uit aan liefdadigheid en vrienden, hoewel zij in haar keuze van persoonlijke geschenken wel eens wat vreemd te werk ging. Barbara Gibson bijvoorbeeld, kreeg eens een gebruikt wenkbrauwenpotlood, een zak oude stoffen ballen en een paar gedragen beha's. Rose Kennedy had geen ervaring in geld verdienen of uitgeven en haar neiging was dan ook om het te sparen waar ze kon.



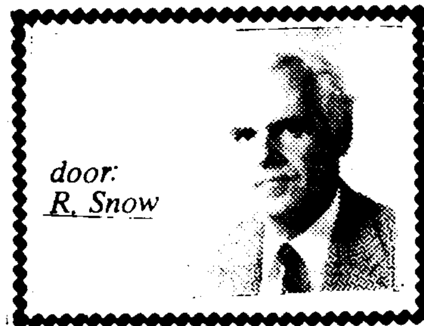
CHARLES EMANUEL HAIZE, die als werkman 37 jaar werkzaam is geweest bij de politiewacht te San Nicolas is door een hartaanval overleden. Vanwege zijn plichtsbetrachting op zijn werk en zijn groot gevoel voor verantwoordelijkheid werd Haize in 1982 onderscheiden met de bronzen medaille in de Orde van Oranje Nassau.

****

Omdat geen oppas te krijgen was besloot een BRITS ECHTPAAR zijn zes maaanden oude baby mee te nemen bij een gewapende roofoverval. De zes maanden oude dochter werd op de achterbank van de vluchtauto gelaten terwijl haar ouders een restauranthouder ruim 3000 lichter maakten.

*****

IN DE KANTLIJN



Een interessant nevenaspect bij de machts- wisselingen in Port-au-Prince en Manila is de internationale reactie op de rol van de VS in deze ontwikkelingen. Die is over het algemeen positief. De druk die deels openlijk en deels achter de schermen werd uitgeoefend op de inmiddels vertrokken dictatoren Duvalier en Marcos, wordt nu allerwege gewaardeerd als van grote betekenis met betrekking tot het geweldloze verloop van beide omwentelingen. Nu dat er steeds meer over de andere aspecten van die rol bekend wordt — vooral in de Filipijnen — blijken zelfs de sarcastische commentaren, die de goede afloop het zoveelste gelukkige toeval in het presidentschap van Reagan noemden, ongelijk te hebben. Washington intervenieerde bewust en op een allesins acceptabele wijze. Zij legde haar wil niet op, maar honoreerde voor het forum van de wereld de wil van beide volken. Maar nog belangrijker — en hier laten vele commentatoren het afweten — door de wijze waarop ingespeeld werd op de ontwikkelingen, wist de VS zich van een sterk uitgangspunt tegenover marxistische infiltratie- pogingen te verzekeren. Van minder belang, maar wel grappig, is het feit dat de Russische ambassadeur in Manila de enige buitenlandse diplomaat was die Marcos met zijn verkiezingssucces gelukwenste! Bepaald niet grappig is, dat de waardering voor Reagan's opstelling in deze beide gevallen geen enkele invloed lijkt te hebben op de (alweer) in het algemeen negatieve beoordeling van zijn Nicaraguapolitiek. In dat geval wordt plotseling met geheel andere maten gemeten.

Om te beginnen is van belang op te merken, dat Carter op een bepaald moment dezelfde mogelijkheden had met betrekking tot Managua als Reagan de afgelopen weken t.a.v. Haïti en de Filipijnen. Er is toentertijd grote druk op Carter uitgeoefend om te interveniëren, het vertrek van Somoza te bespoedigen en de democratische krachten in Nicaragua te steunen. Hij meende echter dat de tijd waarin de VS zo'n rol kon of mocht spelen voorbij was. De gevolgen zijn bekend. Op de rug van genoemde democratische krachten wisten de marxistisch georiënteerde Sandinisten al spoedig de macht naar zich toe te trekken. Pogingen om met indrukwekkende hulpverlening het tij als nog te keren, bleken te laat. Het lot van het Nicaraguaanse volk was beslist in die zin dat verder over haar beslist zou worden. Altijd uiteraard "in haar naam".

In het geval van Nicaragua is er geen enkele mogelijkheid van een interventie zoals gepleegd in de Filipijnen (en Haïti). Stemmen in het Congres en in verschillende Europese hoofdsteden, dat ook hier een vreedzame weg bewandeld moet worden, gaan op oppervlakkige wijze voorbij aan de aard van de ideologie in welke greep Nicaragua vandaag verkeert. De Europese stemmen verheffen zich bovendien voor politieke consumptie in eigen land. Dat Amerikaanse politici deze citeren in hun kritiek op Reagan's voorstellen voor meer steun aan de contra's getuigt van een kinderlijkheid, die als gevaarlijk gebrandmerkt moet worden. Zou met dezelfde maten gemeten worden als in de eerder genoemde gevallen, dan zou dat ook in dit geval kunnen leiden tot een zekere waardering van Reagan's aanpak. Steun aan de Nicaraguaanse contra's ondermijnt de Sandinisten zohder hen via directe interventie te pakken. Zoals ook het relatieve succes t.a.v. de door Nicaragua en Cuba gesteunde guerrillas in El Salvador en Guatemala het regime in Managua ondermijnt. Met andere woorden er wordt met een zekere terughoudendheid op het punt van geweld getracht het bewind van Ortega en zijn marxistische collega's onderuit te halen. Onthoudt het Congres Reagan de gevraagde steun, dan zal het verlies voor de VS en het vrije Westen onvergelijkbaar veel groter zijn dan de nu behaalde winst in de Filipijnen.

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Pataca, tel.: 87342/79... pageboy 027-360 en zuster Hailand, tel.: 87944 pageboy 027-360.

*****

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, P... tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 uur, tel.: 54300.

*****

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag ... 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor St. Maria 17, tel.: 80222.

*****

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: Curaçao, tel.: 623575.
Punda: Brievengat, tel.: 79098.

*****

DIVERSEN

ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere woensdag- en zondagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg ... Centrum Devi Kundalini.
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San P...
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abra... achter Kooyman.

******

DONDERDAG
DIVERSEN
TOERISTENSCHIP: 08.00-17.30 uur «Mermoz» - vert. SELMA.

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Drugstore Curaçao Plaza Hotel
Drugstore Holiday Beach Hotel
Drugstore Concorde Hotel
Boekhandel Eddine, Hotel Las Palmas
Bookshop Hato
Kappel, Winston Churchillweg
Toko La Palma, Schonegevelstraat 68
Celia, Postkantoor
Nene, Berg Altena
Faulborn, Berg Altena
Boekhandel Van Dorp in Punda, Otrobanda en Promenade
Boekhandel Mensing, Punda
Boekhandel Eddine
Boekhandel Salas (Fokkerweg)
Mensing's Caminada
Novo's Book and Giftshop
Samson, Saliña
Moron, Saliña
Sousa, Cas Coraweg
Toko Mangusá, Cas Coraweg
Ritz Centrum, Mahaai
Cerrito Supermarket, Schottegatweg (O)
Jean Louis Liquor Store, Gosieweg
Zuikertuintje
Bloempot Book and Toyshop
El Chico, Caracasbaaiweg
Shon Nana, Breedestraat
La Bonanza (O)
Nos Tienda, Hospitaal
Shon Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La Estrella, Winston Churchillweg
Kort, Schottegatweg West/Rio Canario
Eddy's, Colebra Berde

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 uur *Comando* (18 jr.).
CINELANDIA: 19.00 + 21.00 uur *Game for Vulture* (18 jr.).

*****

TELECURAÇAO
WOENSDAG: 13.00-15.00 Take Two; 16.30 Obra di man; 17.00 Count down; 18.00 International hour; 19.00 «60» Minutes; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Informe deportivo; 21.00 Telenovela: «Abandonada»; 21.30 Falcon Crest; 22.30 Tempo pa Dios; 22.45 Hill Street Blues; 23.45 Sluiting.

DONDERDAG: 13.00-15.00 Take Two; 16.30 Harvey cartoons; 17.00 Kwes; 17.30 Purba ku keshi; 18.00 International hour; 19.00 Nos Tera; 19.30 Benson; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Informe deportivo; 21.00 Telenovela: «Abandonada»; 21.30 Miami Vice; 22.30 Tempo pa Dios; 22.45 Kontakto; 23.45 Sluiting.

*****

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Hoofdredactie:
Laureen Ravelli-Schenk (adj.)
Overige leden redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Ana van Leeuwen, Marlys Douglas- Claassen, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór elf uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Abonnement en advertenties:
Popular Agencies,
SMTC Building, Illidge Road 38,
Tel.: 2737.

Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente: mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 South Bay- shore Drive 503, Miami Florida 33131.

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.

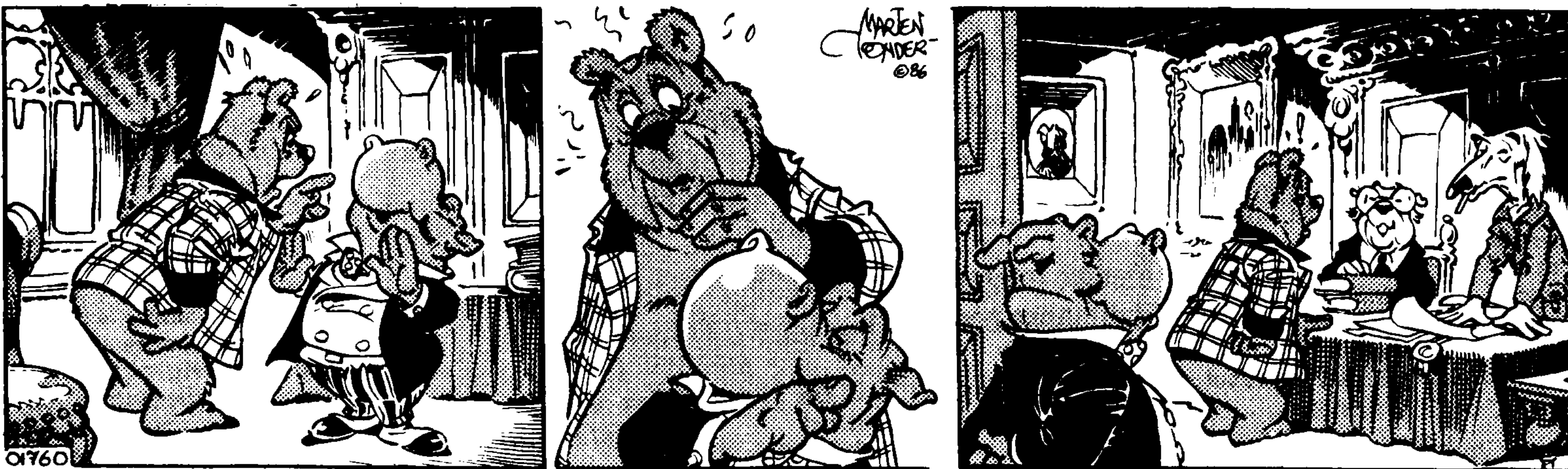
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 50 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel en het Donkerebomenbos

door: Marten Toonder



01760 — "Kalm, mijn waarde", sprak de burgemeester sussend. "We zijn heel blij dat onze dappere politie er in geslaagd is je op te sporen..."

"Onzin!" riep heer Bommel rood. "Met de ene hand bent u blij en met de andere berooft u me van huis en haard!"

"Daar gaat het nu juist om", verklaarde de magistraat glimlachend. "De Inspecteur van het Bouwwezen heeft een brief gehad van een zekere Tom Poes, die hem op foliant D 127 wees. Daarin worden de Heerlijke Rechten omschreven, die aan slot Drakenborg verbonden zijn. De Inspecteur heeft onmiddellijk zijn Adjunct gestuurd, zodat we de zaak met uw medewerking even kunnen regelen".

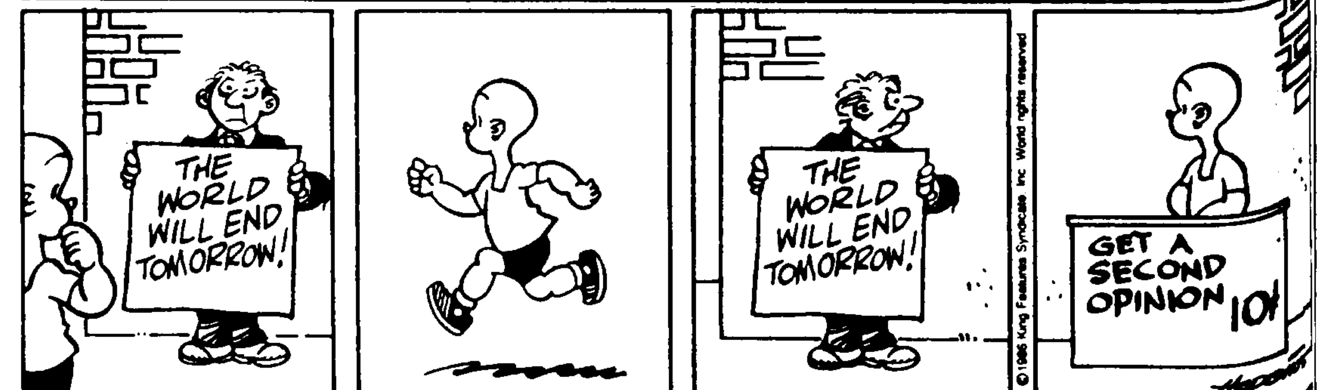
"W-wah?" vroeg heer Ollie onthutst. "Drakenborg?" Hij keerde zich naar de tafel en keek glazig naar de onbekende, die daar een gezegeld document ontrolde.

"De Drakenborg is het oudste slot van het land", verklaarde deze. "Door een Vorstelijk Statuut van 1132 heeft het onaantastbare Rechten op het gebouw en de aanpalende gebieden. Die Rechten bestaan nog steeds, omdat men vergeten heeft ze af te schaffen. Wat gaat u er mee doen?"

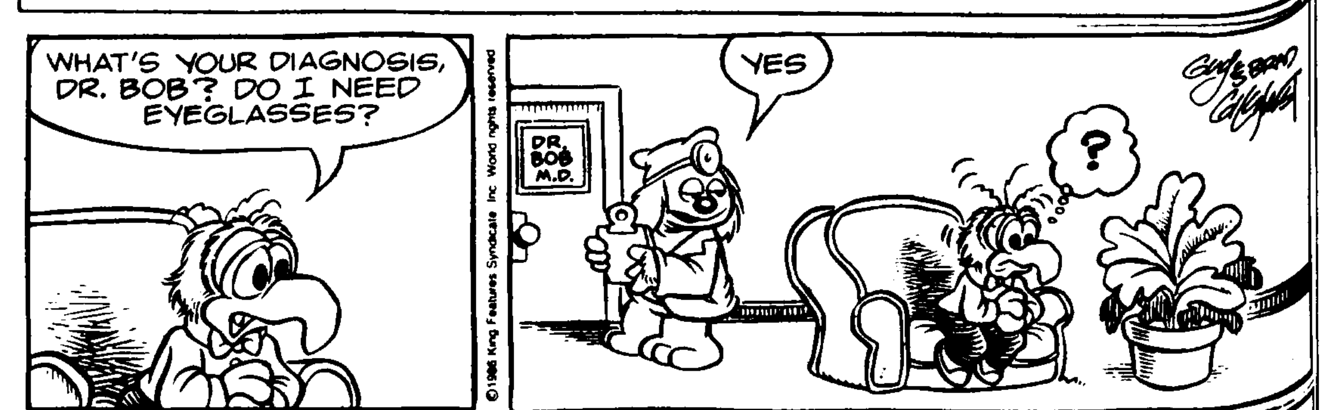
„Heer Bommel stond met open mond te kijken, en de ambtenaar Dorknoper, die een goed hart had, hoewel niet iedereen dat wist, schoot hem te hulp.

"U hebt de rechten van de Drakenborg bij de koop overgenomen", legde hij uit. "Dat u het gebouw nu Bommelstein noemt, verandert niets aan die rechten. De vraag is wat u met het slot en de omringende gebieden gaat doen. Verkopen of niet? Dat willen we graag weten".

HENRY ® By Dick Hodgins



Jim Henson's™ MUPPETS



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



QUINCY ® By Ted Shearer



VOORGESTELDE WIJZIGINGEN NIET FUNDAMENTEEL ECHTEN TE V

Wordt binnenkort in definitieve vorm gegoten

Samenwerkende partijen keuren concept-regeerprogramma goed

WILLEMSTAD — De samenwerkende partijen in de centrale overheid hebben in een gistermorgen in de regerings- zetel Fort Amsterdam gehouden vergadering, het vorige week door de regering uitgebrachte concept regeer- programma aangenomen. Tijdens de vergadering, waarin de behandeling van het concept- programma, aldus voorzitter van de coalitie- partij DP, Onofre Bikker, het voornaamse agendapunt was, werden slechts een gering aantal wijzigingen in het concept voorgesteld. Die waren echter, verzekerde Bikker, geen van allen fundamenteel van aard.

Over de wijzigingen die door de samenwerkende partijen werden geformuleerd voor verwerking in het concept regeer- programma, alvorens dat in zijn definitieve vorm wordt gegoten, wilde de DP- voorzitter niet uitwijden. "We hebben het concept regeer- programma met enkele wijzigingen aangenomen", zei hij. Hij gaf er echter de voorkeur aan, voegde hij daar in zijn verklaring tegenover de Amigoe aan toe, niet op die, nog in het concept in te passen, wijzigingen vooruit te lopen. Wel gaf hij vanmorgen desgevraagd te kennen dat deze geen ingrijpend karakter hadden. Het zijn een aantal "redactionele" wijzigingen, alsmede enkele aanvullingen, lichtte hij toe.

Of in het definitieve programma, dat gepland staat een week na indienen bij de Staten van de Nederlandse Antillen in een openbare vergadering van het parlement te worden behandeld, ook de door de sociale partners verzochte wijzigingen opgenomen zullen zijn, kon het DP- bestuurslid niet zeggen. De contacten met de sociale partners en de gesprekken daarmee in het kader van de afwerking van het regeer- programma werden niet door de Staten, maar door de centrale regering onderhouden, zo bracht hij naar voren. Het is derhalve de taak van de regering om te bepalen in hoeverre de suggesties, zoals deze begin deze week tijdens gesprekken met werkgevers- en werknemers- organisaties tot uitdrukking werden gebracht, in het regeer- programma opgenomen zullen worden, verklaarde Bikker. Hij wees er daarbij evenwel ook op, dat de gesprekken tussen de regering en de sociale partners nog niet werden afgerond. Bikker doelde met deze verklaring kennelijk op het feit dat deze dagen nog een bijeenkomst wordt verwacht van vakbonds- vertegenwoordigers met minister van Handel, Industrie en Werk- gelegenheid (HIW), drs Marco de Castro. Zoals de Amigoe gisteren al berichtte, kon namelijk de vergadering van de regering met de vakbonds- afgevaardigden wegens tijdgebrek niet worden besloten. Omdat de tijd drong werd vervolgens door de gespreks- partners overeengekomen dat de niet volledig besproken portefeuille van HIW in een later te bepalen bijeenkomst verder zou worden uitgediept. Die bijeenkomst, verwachtte de DP- voorzitter, zal nog deze week plaatsvinden.

Van de zijde van de sociale partners werd er na afloop van de besprekingen met de regering, vrij nadrukkelijk op gewezen, dat een aantal van maatregelen die de regering voor ogen heeft en ook in grote lijnen omschreef in het concept- programma, al te vaag van karakter waren. Door zowel de vakbonden als de werkgevers- organisaties werd aangedrongen op een nadere toelichting, alsmede op een concreter formulering van de stappen, die de regering denkt te zullen ondernemen. De sociale partners gaven er voor het merendeel de voorkeur aan de door hen ingediende wijzigings- voorstellen nog niet te openbaren. De regering diende eerst in de gelegenheid te worden gesteld deze wijzigingen in het definitieve regeer- programma op te nemen, luidde daarvoor het argument.

Naast de enigszins gematigde standpunten van de Kamers van Vakbonden en Koophandel, alsmede de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao, staat een veel scherpere houding van de kant van de ambtenaren- bond ABVO. Die maakte al tijdens de regerings- periode van het kabinet Liberia- Peters bekend, het niet te zullen tolereren dat de maatregelen ter sanering van de socio- economische en financiële situatie louter op de overheidsdienaren worden verhaald. Daarvoor wordt met het oog op de aangekondigde bezuinigingen, volgend op ondermeer adviezen van de Inter Departementale Werkgroep van de regering, in hoge mate gevreesd.

Eén van de maatregelen waarover de ABVO de laatste dagen met name verontrust blijkt, is de vervroegde pensionering van ambtenaren van 55 jaar en ouder, die er dertig of meer dienstjaren op hebben zitten. Alhoewel de ambtenaren- bond een dergelijke maatregel vorig jaar zelf als mogelijk voorstel opperde, uitte de ABVO daarop vorige week felle kritiek. Die kritiek lijkt inderdaad in strijd te zijn met het vorig jaar geuite standpunt, erkende vanmorgen secretaris- generaal van de ambtenaren- bond Bèbè Rojer. Waar de kritiek van de overheids- bond zich evenwel op concentreert, lichtte hij toe, is niet zozeer de vervroegde pensionering, dan wel het feit dat daarover onvoldoende overleg werd gepleegd en de ABVO erop staat, dat er voor de ambtenaren, die met vervroegd pensioen gaan, een vorm van "opvang en begeleiding" wordt ontworpen. In een aantal gevallen zal anders, aldus Rojer, de betrokken ambtenaar van het ene moment op het andere geconfronteerd worden met een inkomsten- vermindering waarop hij niet heeft gerekend en waarop hij zich ook nog niet kon instellen. De mogelijkheid ambtenaren met vervroegd pensioen te sturen, zal daarom, vindt Rojer, individueel, per geval, moeten worden bekeken.

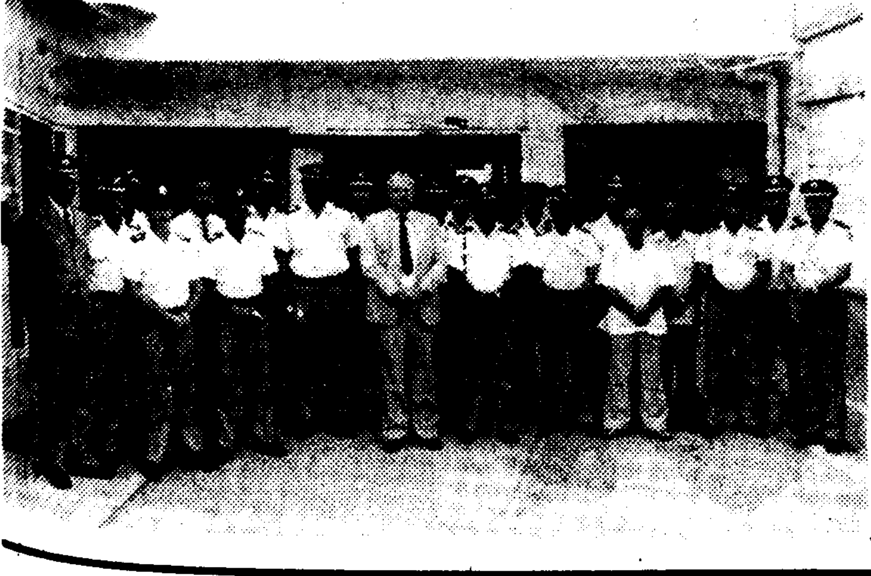
De reductie van de ziektekosten- vergoeding voor het overheids- personeel, die eveneens onderdeel vormt van het pakket maatregelen dat de overheid ontwierp, is momenteel onderwerp van bespreking bij een door de gezamenlijke overheids- bonden ingestelde commissie. Die commissie buigt zich op het ogenblik over het overheids- besluit om de ziektekosten- vergoeding voor ambtenaren en arbeiders vijftien procent te verlagen. Degenen die tot dusverre kosteloze geneeskundige behandeling genoten, zullen dan in de toekomst vijftien procent van de kosten zelf moeten dragen, terwijl degenen die negentig procent van de ziektekosten vergoed kregen, in het vervolg slechts aanspraak zullen kunnen maken op een vergoeding van 75 procent. De commissie vergaderde hierover onlangs met vertegenwoordigers van de verschillende overheids- bonden. De diverse voorstellen die tijdens deze vergadering werden gelanceerd, worden thans nader bestudeerd.

Prinses Margriet naar Curaçao en Bonaire

WILLEMSTAD — Voor ze op 18 maart de plechtigheden op Aruba bijwonen in verband met de viering van de status aparte, zullen prinses Margiet en haar echtgenoot Pieter van Vollenhoven enige dagen op Curaçao en Bonaire verblijven. Dit bezoek draagt een "strikt prive" karakter, aldus meldt de Regerings- voorlichtingsdienst (RVD) in Willemstad.

De Nederlandse prinses en mr Van Vollenhoven arriveren op vrijdag 14 maart om half negen 's avonds op Hato. Gastheer- en vrouw op Curaçao zijn gouverneur dr Römer en mevrouw Römer- de Vreese. Op zaterdagochtend worden prinses Margiet en haar man ontvangen door premier Don Martina, waarna men daarna samen met het echtpaar Römer met de Fokker Maritiem F-27 naar Bonaire reist. Op maandagmiddag vertrekt het gezelschap naar Aruba.

WILLEMSTAD—Aan de politie- opleidingsschool vond een drie- daagse cursus plaats gericht op de functie van de ploeg / wachtcommandant bij het Korps Nederlandse Antillen. Het kernthema hierbij was "politiële bevoegdheden". De doelgroep betrof hoofdagenten / brigadiers, die leiding gaan geven aan het politiepersoneel. Op de foto de deelnemers, vergezeld van de Hoofdcommissaris van politie en medewerkers van zijn staf.



Vakbonden fel over "tankigate"

PNP: Kiezers moeten een oordeel vellen

WILLEMSTAD — De hele ontwikkeling rond de water- tank- affaire heeft bewezen dat de partij MAN erop uit is om personen aan te vallen en in een kwaad daglicht te stellen. Ernstige mensen vallen niet eerst aan om daarna een onderzoek in te stellen. Deze mening is de politieke partij PNP toegedaan, wiens ex gedeputeerde en waarnemend gezaghebber, George Hueck, nauw betrokken is geweest bij het watertankproject op Seru Pretu. Van Hueck wordt beweerd dat hij op illegale basis als waarnemend gezaghebber het 44 miljoen project heeft getekend.

Tijdens een gisteren gehouden radio- praatje van de PNP ging een woordvoerder van de groene partij vrij uitgebreid in op de "insinuaties" jegens de ex PNP gedeputeerden in het voormalige Bestuurscollege. In dit verband somde de PNP- er diverse andere "niet correcte zaken" die in het verleden gebeurd zijn en waarbij, aldus de woordvoerder, diverse (ex) MAN- leden betrokken waren.

De PNP echter meent dat men toen wel, in tegenstelling tot de MAN, rekening hield met de "menselijke waardigheid" en het vellen van het vonnis overliet aan het kiezersvolk. "De wraaklust en represaille- mentaliteit van de DP en MAN doet ze nu echter deze weg bewandelen, aldus de woordvoerder, gisteren. Hij hield voorts een pleidooi voor een "onpartijdig en diepgaand onderzoek, waarbij alle betrokkenen hun mening naar voren kunnen brengen." Felle kritiek werd tot slot geuit op de "complete degeneratie" van de vakbond CFW.

De CFW is niet de enige vakbond die commentaar geleverd heeft op wat deze bond nu de "tankigate" noemt. Ook de onderwijsvakbond, Sitek, heeft weer aandacht besteed aan deze ontwikkeling. Beide bonden blijken bijzonder sceptisch te zijn. Het is evenwel vooral de CFW, die veel leden in de bouwwereld heeft, die een groot aantal "persoonlijke details" geeft over personen die bij het project betrokken waren. In het radio- praatje vielen de namen van Promac- directeur Schuurbiers, de NAC- eigenaren Dirk Harryvan en Harry Boshamer, evenals NAC- commissaris Yombi Calvo (tot voor kort directeur van het departement van Financiën en vertegenwoordiger van de regering in de NAC). De naam van (het PNP- Statenlid) McWilliam ook in het rijtje NAC- commissarissen. Uit de verklaringen van de CFW moest blijken dat men er niet veel van vertrouwt.

Dit geldt ook voor de Sitek: deze bond meent dat het nu tijd is geworden dat maatregelen genomen worden. Men blijkt overigens niet veel vertrouwen te hebben in de onderzoekscommissie die onlangs ingesteld werd om deze zaak uit te zoeken. "Er zijn al zoveel onderzoeken beloofd: de Holding, de Grand- Prix en nu de tanks- affaire. Wij menen dat er een onderzoek moet komen naar de betrokken diensten van de overheid", aldus de Sitek- woordvoerder, die nogal fel uithaalde naar de voormalige onderwijs- gedeputeerde Raquel Reuyl- Raven. Zij diende, zoals bekend, haar ontslag in nadat een officieel onderzoek naar de gang van zaken was ingesteld.

Toerist door verscholen mannen overvallen

WILLEMSTAD— Een Venezolaanse toerist liet zijn gehuurde auto voor een moment onafgesloten op het parkeerterrein van Setel staan. Toen hij weer terug kwam bij de auto en wegreed, werd hij plotseling geconfronteerd met twee mannen die zich in de auto verscholen hadden. De mannen bedreigden hem met een steekwapen. Op deze wijze dwongen ze hem het stuur af te staan aan een van hen. Er werd koers gezet richting Noordkant en onderweg kreeg de toerist ook nog een vuistslag in zijn gezicht toegediend, waardoor de bestuurder de controle over het stuur verloor en de auto in de berm tot stilstand kwam. Hierop ontstond een worsteling. Kort daarop verlieten de mannen de auto en renden naar een ander vertrek dat hen waarschijnlijk achtervolgd was. Volgens de verklaring van de toerist waren de mannen erop uit om hem te beroven.



WILLEMSTAD— Gouverneur dr René Römer heeft onlangs een bezoek gebracht aan de Dienst Cultuur. Hierbij werd hij vergezeld door gedeputeerde ing Angel Salsbach en adjudant T.A. Breedveld. Het bezoek is een historische gebeurtenis, want nooit eerder bezocht een gouverneur een Dienst Cultuur. Gouverneur Römer zei tijdens het bezoek dat hij aan onderzoek en culturele documentatie grote waarde hecht, hetgeen door zowel de gedeputeerde als ook het hoofd van de Dienst Cultuur Pacheco Domacassé werd onderstreept.

Vrouw door buschauffeur bestolen

WILLEMSTAD— Een vrouw is door een buschauffeur en een mede- passagier beroofd van 225 gulden. De vrouw die in de bus zat bleef op een gegeven moment alleen met de chauffeur en een mede- passagier over in de bus, nadat alle andere passagiers waren uitgestapt. In plaats van naar de vaste bushalte te rijden, reed de chauffeur richting San Pedro vlakte. Daar werd ze beroofd van haar geld en gedwongen de auto te verlaten.

Deadline op eind mei gesteld

Onderzoek bij Holding Company en toeristenbureaus van start

WILLEMSTAD — De onderzoeken die gedeputeerde Reintje Martina van Toerisme wil doen naar het beleid en de uitgaven van de Curaçaose toeristen- bureaus en de Holding Company, zullen op korte termijn van start gaan. Het ligt in de bedoeling om het financieel- administratieve onderzoek deze maand nog af te ronden, terwijl het beleids- onderzoek voor eind mei klaar moet zijn.

Zoals de Amigoe gisteren al berichtte, zijn vandaag twee buitenlandse experts gearriveerd die, vooruit lopend op het officiele onderzoek, de Curaçaose regering bij zullen staan in het zoeken naar een alternatieve oplossing voor het Wainwright- contract.

Deze experts zullen in een later stadium eveneens werken aan een algemeen onderzoek waarbij zowel het toeristen- bureau op Curaçao en de bureaus in het buitenland, als de Holding Company volledig worden doorgelicht. Het onderzoek is, zo blijkt uit een schrijven afkomstig van gedeputeerde Martina van Toerisme, onderverdeeld in een financieel- administratief onderzoek en een studie naar het beleid van de afgelopen jaren is gevoerd.

Het financiele onderzoek wordt uitgevoerd onder verantwoordelijkheid van het eilandelijke accountants- kantoor in samenwerking met de accountants- kantoren waarmee de Holding Company en de hotels die in handen zijn van de overheid contact hebben.

Het ligt niet in de bedoeling van de gedeputeerde om slechts de eventuele fouten en gebreken die naar boven komen, te constateren: er moeten maatregelen aangedragen worden die op korte termijn genomen kunnen worden, aldus de gedeputeerde in een persbericht. Ook het promotie- beleid dat over de jaren 1982 tot 1985 door zowel het toeristen- bureau als de Holding Company is gevoerd wordt doorgelicht, daarbij wordt eveneens nagegaan welke verplichtingen de huidige regering in dit jaar heeft na te komen.

Voor het beleids- onderzoek is het bedrijf "Toche Ross Nederlands Antilles" aangetrokken dat hierbij medewerking zal krijgen van de internationale tak van hetzelfde bedrijf. Door dit bedrijf moet een duidelijk beeld gegeven worden van het beleid van de Holding Company voor wat betreft de renovatie van hotels, terwijl daarnaast een onafhankelijke opinie geleverd moet worden over dit beleid. Twee weken nadat het onderzoek begonnen is, zo blijkt uit het communique, verwacht de gedeputeerde de eerste aanbevelingen omtrent het juiste beleid te krijgen.

Tot slot wordt ook het algemene beleid dat de Holding Company voert ten aanzien van de hotels die onder haar beheer vallen. Ook ten aanzien van dit punt verwacht de gedeputeerde concrete voorstellen te krijgen die eventueel tot gevolg kunnen hebben dat er op korte termijn veranderingen plaats vinden binnen de Holding Company.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Licht tot half bewolkt en geen neerslag van betekenis. Matige af en toe vrij- krachtige oostelijke wind. OVERZICHT: In het Caribisch gebied bevinden zich momenteel geen storingen die van betekenis zijn voor het weer op de Benedenwindse Eilanden. In de komende 24 uur wordt weinig verandering verwacht in het huidige weerbeeld.

Kritiek op Isla-directie

CFW: Energie-beleid nodig

WILLEMSTAD — Aangezien alle energie- en utiliteitsbedrijven in overheidshanden zijn, zou men op korte termijn een energie- beleid moeten uitstippelen. Dit verklaarde onlangs een woordvoerder van de vakbond CFW tijdens een radiopraatje. Het gaat hier om de grootste vakbond van werknemers in de prive- sector. Kritiek werd namens de CFW geuit op het beleid van de Isla- directie ten aanzien van het aannemers- personeel.

De CFW- woordvoerder noemde het feit dat alle ex Shell bedrijven — de Curoil, het asfaltmeer, de Isla- raffinaderij — evenals de KAE en de Kodela overheidsbedrijven zijn. Dit geldt ook voor de Setel en de Landsradiodienst, de ALM, de CDM en de NAC. Volgens de vakbond is bij de bepaling van dat beleid een vraag erg beangrijk: zouden de water- en electra prijzen voor alle burgers omlaag moeten — gezien de dalende olieprijs op de wereldmarkt — of moeten er zogenaamde lagere industriële tarieven afgekondigd worden. De CFW is er voorstander van om middels verlaging tarieven voor de industrie zowel een verlaging van de levensstandaard als de creatie van arbeidsplaatsen te bewerkstelligen.

De CFW heeft overigens kennelijk bezwaren tegen wat men de "open door policy" van de PDVSA, de operator van de Isla NV, noemt. Het gaat hierbij om een beleid waarbij alle aannemers, zolang die aan de PDVSA voorschriften voldoen, welkom zijn. Dit, terwijl op Curaçao middels een "jarenlange strijd" middels cao's bescherming van de werknemer geralisseerd kon worden. De CFW, die veel werknemers bij aannemers- bedrijven vertegenwoordigt, meent dat deze gang van zaken onrust onder de werknemers veroorzaakt. Het is niet de eerste keer dat de vakbonden kritiek uiten op deze gang van zaken. Enige tijd geleden is het Isla/ PDVSA beleid, waarbij de vakbond meent dat het koppelbazen- fenomeen in de hand gewerkt wordt, reeds aan de kaak gesteld. Tijdens het jongste radio- praatje liet de CFW- woordvoerder weten dat men al enige tijd tevergeefs contact zoekt met een van de Isla- directieleden.

Drie verdachten aangehouden

Vrouw vermoord in weekendhuis

WILLEMSTAD — In de vroege ochtenduren werd de politie telefonisch op de hoogte gesteld van eventuele mogelijkheden in een weekendhuis op het Spaanse Water waar de buurtbewoners een vrouw om hulp hoorden schreeuwen. Bij aankomst van de recherche werd het slachtoffer dood aangetroffen. De drie andere aanwezigen in het huis werden, in verband met een vermoeden dat het hier om moord gaat, aangehouden voor verhoor.

Reeds de gehele ochtend houdt de recherche zich intensief bezig met deze, naar alle waarschijnlijkheid, moord op de 30- jarige Rosemarie Jurrjens.

De situatie in het weekendhuis op het Spaanse Water, bevestigd de vermoedens van de politie dat er hier van een moord sprake is: niet alleen werd de vrouw naakt op de vloer aangetroffen met sporen van geweld aan haar hals, evenzo werd er zo'n 50.000 gulden aan cashgeld gevonden en, zo vernam de Amigoe uit goede bron, was er cocaine in het weekendhuis aanwezig.

Op het moment van aankomst van de politie bevonden zich nog drie andere personen in het huis: de 32- jarige zakenman A. de F., een Cubaanse man en een Colombiaanse vrouw. Allen werden naar het politie- bureau overgebracht voor verder onderzoek. Daarover kon de politie vanmorgen nog geen verklaringen aan de pers doen. Alhoewel de politie- woordvoerder evenmin kon vertellen wat de relatie zou zijn tussen het slachtoffer en de drie verdachten, vernam de Amigoe uit goede bron dat zij een relatie had met A. de F. en zij samen twee kinderen hebben. Het onderzoek in deze zaak zal voortgezet worden, aldus het politiebericht.

Dubbele pech

ORANJESTAD — Op de L.G. SMithboulevard reed de bestuurster van een auto op onverantwoordelijke wijze de rijbaan op. Zij kwam daarbij in botsing met een andere personenwagen, waarvan de bestuurster geen rijbewijs bezat en ook niet verzekerd was. Ondanks dat deze bestuurster de aanrijding niet veroorzaakte, zit zij met een ongedekte schade van 375 gulden en een procesverbaal voor het rijden zonder rijbewijs.

Wauben: zaalvoetbal voor Caribische titel

ORANJESTAD — Van voorzitter Jo Wauben van de Zaalvoetbal- bond (FEFUSA) werd vernomen dat de FIFA een officiële nota uitgaf waaruit blijkt dat de FIFA voornemens is de zaalvoetbal- sport officieel te erkennen en dat hoogstwaarschijnlijk volgend jaar al een eerste wereld- kampioenschap zaalvoetbal zal kunnen worden gehouden.

De FIFA zal zich eerst bezig houden met een studie van de drie systemen — het Europees, Noordamerikaans en Zuidamerikaans systeem — die momenteel toegepast worden om daarna tot een officieel systeem te komen waaraan alle bij de FIFA aangesloten zaalvoetbal- landen zich moeten houden. Voorzitter Wauben verklaarde nog dat in verband met deze FIFA- nota van FEFUSA- zijde het initiatief zal uitgaan om in Caribisch verband wedstrijden te organiseren waaraan hetzij selecties hetzij de kampioenen van Caribische landen zullen deelnemen.

Hoofd van accountantsdienst neemt ontslag

ORANJESTAD — Het hoofd van de Arubaanse accountants- dienst Erwin Croes heeft zijn ontslag genomen als hoofd van deze dienst.

Volgens het dagblad Diario zou de heer Croes ontevreden zijn over de gang van zaken onder de nieuwe regering, die geen respect zou hebben voor lokale accountants en daarom mensen van buiten in dienst heeft genomen om de overheids- financiën door te lichten. Diario weet er nog aan toe te voegen dat mede oorzaak zou zijn dat een rapport, uitgebracht door accountants van buiten, door minister van Financiën Armand Engelbrecht niet ter inzage van het hoofd van de Accountantsdienst werd gegeven.

Een en ander wordt in regerings- kringen desgevraagd ontkend. Wel werd gesteld dat de heer Erwin Croes — die bekend staat als een goede kracht — reeds enige tijd geleden heeft laten horen dat hij naar de particuliere sector wil overgaan.

Voorlopige straf voor Arikok

ORANJESTAD — Het bestuur van de Arubaanse Voetbal Bond (AVB) heeft besloten een voorlopige straf op te leggen op Deportivo Arikok, welke ploeg zoals bekend zaterdagavond in de wedstrijd tegen La Fama na-liet de tweede helft te s[pelen bij] een achterstand van 1-3. [Depor]tivo Arikok kreeg gele[genheid] tot verweer en wanneer [dat ge]schied, zal het AVB- b[estuur] overgaan tot vaststelling v[an de] definitieve straf.

REGERING GEVRAAGD INVOERRECHTEN TE VERLAGEN

Voortbestaan importeurs Japanse auto's in gevaar

Autohandel luidt noodklok

ORANJESTAD — De problemen waarmee de autohandelaren op Aruba geconfronteerd worden, dreigen op een drama uit te lopen. Vooral de handelaren in Japanse wagens — het merendeel dat nu op Aruba verkocht wordt — blijken het slachtoffer te worden. Niet alleen door de enorme koers- verschillen van de Japanse yen tegenover de Arubaanse florin die aan de dollar gekoppeld is, maar ook door de wijze waarop de Arubaanse regering de 18% economische heffing nu maar ineens in de invoerrechten heeft opgenomen, waardoor veertig procent moet worden betaald. Een en ander houdt in dat een Japanse wagen nu ruim drie mille duurder wordt. De autohandelaren hebben drie weken geleden de regering om een gesprek gevraagd en kregen nu eindelijk te horen dat de regering een commissie van ambtenaren zal benoemen om een en ander te bestuderen. Daarna zal een gesprek gevoerd kunnen worden. Vaststaat wel dat indien dit niet spoedig plaats vindt dit sluiting van enige bedrijven ten gevolge zal hebben, waardoor een groot aantal arbeidsplaatsen verloren gaat en noodgedwongen een monopolie- positie — met alle gevolgen vandien — wordt geschapen.

Uit de Amigoe ten dienste staande gegevens blijkt dat afgelopen jaar de import van auto's bijna gehalveerd werd tot 1706 auto's uit Japan. Zoals bekend werd in november 1983 de economische heffing van achttien procent afgekondigd, een punt dat bijdroeg tot hogere verkopen in 1983 omdat alle auto's die in voorraad waren, verkocht moesten worden zonder die achttien procent. Sinds januari 1984 liepen de verkopen sterk terug. Zo snel dat reeds de eerste autohandelaren in moeilijkheden kwamen. Daarna liepen de verkopen weer iets op toen de geruchten van de Lago- sluiting de ronde deden. Het drama van de autohandelaren werd echter nog groter: in maart 1985 sloot de Lago en de verkoop daalde nogmaals met vijftig procent. In 1985 werden slechts 807 auto's geïmporteerd vanuit Japan. Vergelijkt men dit met 1983 dan komt men op 25%. In november 1985 kwam de invoering van de 18.2%- heffing waardoor de koopkracht van de bevolking in sterke mate verminderd werd. Door de grote afname van de verkoop werden twee auto- importeurs gedwongen hun deuren te sluiten en zijn er nog twee zaken die het niet zo gemakkelijk hebben.

VERWACHTING 1986

De Amerikaanse dollar is sterk aan het dalen en in een **tijdsbestek van drie maanden is deze ten opzichte van de meeste** andere geld- eenheden met 29% gezakt. Ook tegenover de Japanse yen. Meer dan tachtig procent van de geïmporteerde wagens komt uit Japan en zodoende moet deze prijsverhoging (daar de Arubaanse florin gekoppeld is aan de dollar) in zijn geheel doorberekend worden. De wagens worden op Aruba onbetaalbaar. Dit is erger dan een devaluatie van de gulden, zo merkte een der handelaren in een gesprek met de Amigoe op.

Na de terugloop van afgelopen maanden door de achttien procent- heffing en de 8.2% extra belasting verwachten de autohandelaren — nu met de waardevermindering van 29% van ons geld ten opzichte van de buitenlandse valuta's — nog eens een afname van de verkoop van auto's met vijftig procent. Uit gegevens over de invoer van auto's op Curaçao zijn de Arubaanse autohandelaren van mening dat de import van wagens daar niet achteruit zal gaan. Ondanks de tien procent extra belasting op Curaçao bleef in 1985 de import gelijk aan 1984 met 2500 wagens. De verwachting voor Curaçao 1986 zal een lichte verhoging laten zien nu de tien procent werd afgeschaft.

Terwijl de Arubaanse autohandelaren doende waren een verzoek tot de Arubaanse regering te richten om de achttien procent economische heffing af te schaffen — mede door de waarde- vermindering van de dollar — verraste de Arubaanse regering de autohandel door de achttien procent wel af te schaffen als economische heffing doch deze achttien procent bij de invoerrechten te gaan tellen, waardoor de invoerrechten nu niet minder dan veertig procent bedragen. Dit is een onhoudbare en funeste toestand geworden.

De autohandelaren wijzen er verder op dat op Aruba ruim 25.000 auto's rijden, waarbij het feit dat de auto vroeger een luxe was niet meer opgaat. Met de intrede van de goedkope Japanse wagens op Aruba werd een auto zeker niet meer als luxe beschouwd. Een groot aantal Amerikaanse wagens verdwenen van de Arubaanse wegen en maakten plaats voor Japanse wagens. Ter behoeve van de garantie van arbeidsplaatsen en het voortbestaan van de autohandelaren hebben deze de Arubaanse regering verzocht:

1. de invoerrechten terug te brengen op 22% van de CIF- waarde voor personen- auto's, voor de commerciële voertuigen blijft dit twaalf procent.
2. een tweede mogelijkheid is om vanaf veertien procent de invoerrechten op te voeren naar gelang het aantal CC's van de motor of het gewicht van de wagen.
3. Mocht de import gedurende 1986 het cijfer van zeventienhonderd te boven gaan, dan kan deze import afgeremd worden door de toepassing van een economische heffing zoals dit reeds in het verleden werd gedaan. Een importstop kan alleen in landen worden toegepast met een grote import. Op Aruba is dit onmogelijk.

Voorts is men in kringen van de autohandelaren van mening dat wanneer de mogelijkheid wordt geschapen dat een koper zijn auto over drie jaren kan financieren, de maandelijkse betalingen niet zo zwaar liggen, tevens dat hij die zijn auto aan het afbetalen is in drie jaar geen nieuwe auto zal kopen. Tenslotte maken de autohandelaren zich ernstige zorgen over de persoonlijke import van wagens en onderdelen. Hierdoor lijden de lokale handelaren schade. Als voorbeeld wordt aangehaald de invoer van bussen uit het buitenland voor één miljoen gulden omdat de lokale autohandel een paar procent duurder was. Als een van de handelaren deze bussen verkocht had tegen kost plus vijf procent dan was er een extra winst gemaakt, waardoor vier tot vijf werknemers minstens nog een jaarsalaris konden ontvangen, waardoor ze in dienst konden blijven in plaats van de winst in het buitenland te laten.

Ook het importeren van autobanden door de ASTEC — een bedrijf van welke diensten het gehele bedrijfsleven op Aruba gebruik moet maken — zit de autohandel hoog. De ASTEC koopt nagenoeg niets bij de lokale handel. Dit geldt vooral ten aanzien van auto- onderdelen en banden. Niet eens wordt bij de lokale handel een offerte gevraagd. De Arubaanse autohandelaren willen dat ook hiertegen maatregelen worden getroffen.

Om het een en ander nog eens duidelijk te maken wordt door de handelaren een vergelijking gemaakt met een auto van vóór de economische heffing, in 1983, en een auto die gekocht wordt in 1986: de verkoopprijs van dezelfde auto met hetzelfde aantal guldens in winst: lage yen- koers en 22% invoerrechten 8970 gulden in 1983 en met hoge yenkoers en veertig procent invoerrechten 12.413 gulden in 1986.

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama, Pie Soda Fountain en Supermercado Pueblo..

NOORD: Parillada Rio Grande, Noord 43.

TANKI LEENDERT: Kalalu, Tanki Leendert 265.

SANTA CRUZ: Rowigini's, Santa Cruz 48.

SAVANETA: Family Pastry, Savaneta 316.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, Zeppenveldtstraat 27.

Voorts: Giftshop Holiday Inn, Giftshop Dr. Horacio Oduber hospitaal, Giftshop Manchebo Beach Hotel en Bookstore vertrekhal luchthaven.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I + II: 20.15 + 21.15 uur *Comando* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Rocky IV* (14 jr.).
*****

BOTICA'S (**nachtdienst**).
Pabao brug: Oduber, tel.: 21780.
Pariba brug: San Nicolas, tel.: 45712.
*****

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter E. de Cuba.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter J. Tromp, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833/24300.

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)
*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 /18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano, lokaal 61/62

SPORT
BASKETBALL: 19.00 uur (**vet.**) Concorde Express vs Plymouth Cunucu; 20.00 uur RCA El Faquir vs Aruba Jrs.; 21.00 uur (**A-kl.**) Gold Crown vs Panama Rebels - Sporthal.

ARUBAANSE SOFTBALL BOND: 20.00 uur vergadering - Centro IDEFRE (oud hospitaal).
*****

KIIWANIS (**Oranjestad**): 19.30 uur dinner meeting - Talk of the Town.

BIBLIOTECA NACIONAL: 20.00 uur forum (ond. «Status Aparte»).

DONDERDAG
DIVERSEN
WIT GELE KRUIS
zuigelingenbureau
08.00-11.00 uur te Dakota;
09.00-12.00 uur te Brazil;
08.30-10.30 uur te Sta. Cruz.
(kleuterbureau volgens afspraak)

TOERISTENSCHEPEN
08.00-24.00 uur «Azur»;
15.30-24.00 uur «Royal Odyssey» - vert. SELMA.

SPORT
ZWEMVERENIGING «ARUBA MARLINS» **(donderdag)**: 18.00-19.00 uur training Palmbeach Hotel;
(zaterdag): 14.00-16.00 uur zwemlessen (voor dipl. A, B, C, D, E en F) - zwembad POVA.

ARUBA WEIGHLIFTING ASSOCIATION: 17.00-19.00 uur gewichtheftraining - Sportcentrum Noord.

VERENIGING VOOR ZWEMONDERWIJS ARUBA: 15.30-17.30 uur zwemlessen (voor dipl. A) - Surfside (ook crèche zwemmen voor peuters vanaf 3 jaar).

ZWEMCLUB «BARRACUDA» (**training**): 17.00-19.30 uur Americana Hotel.

INDIAN WATERSLIDE: 10.00-18.00 uur open voor publiek - bij «Indian Rock».

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00 / 13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis- gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat / Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Barrio Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280: dinsdag 08.00-10.00 uur.

BIBLIOTECA NACIONAL (**openingstijden**)
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag 09.00-11.55 / 13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 uur (s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, dinsdag en vrijdag van 09.30-12.00/13.30-17.30 uur; woensdag- en donderdagochtend gesloten, in de middaguren geopend; woensdagmiddag geopend tot 19.00 uur.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA (**openingstijden**): dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur.
*****

TELEARUBA

WOENSDAG: 13.00-15.00 Take two; 18.00 Duck Factory (No good deed); 18.30 Body fitness workout; 18.45 Telenovela: «Abandonada»; 19.30 Ripiti y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Three's a crowd (A friend in need); 21.00 Combat (Partism); 22.00 CNN international news; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sluiting.

DONDERDAG: 13.00-15.00 Take two; 18.00 Fraggle Rock; 18.30 Kiko ta saludable; 18.45 Telenovela: «Abandonada»; 19.30 Cocktail musical; 20.00 Telenoticias; 20.30 Benson (The inheritance); 21.00 Caribben Heartbeat; 22.00 CNN international news; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sluiting.

SAN NICOLAS — In de politie- opleidingsschool in San Nicolas gaf minister van Justitie Watty Vos gistermorgen het startsein voor de opleiding tot agent 1e klasse. Onder- inspecteur E. Baiz is de coördinator van deze cursus die tot november aanstaande zal duren. Aan de cursus nemen deel de agenten: J. Marcano, J. Wout, M. van der Linde, D. Jacobs, G. Koolman, A. Winklaar, C. Bikker, A. Irausquin, A. Boekhoudt, E. de Freitas, J. Boezem, R. Williams, R. de Cuba en R. Nicolaas. Bij de foto: minister Vos (midden) opent de cursus in het bijzijn van commissaris Roland Peterson, onder- inspecteur Baiz en de cursisten.





Voorzitter Bislip:

Vergaderingen Staten tijdens kantooruren

ORANJESTAD — Vergaderingen van de Arubaanse Staten — openbaar en in centrale commissie — zullen vast om negen uur 's morgens beginnen en worden voortgezet tot twaalf uur 's middags. Indien nodig zal een vergadering daarna om twee uur worden hervat en tot half vijf duren. Dit komt overeen met de werktijden van de griffier der Staten. Zo werd gistermiddag meegedeeld door Statenvoorzitter Pedro Bislip, die gisteren in de morgenuren zijn opwachting maakte bij gouverneur Tromp en premier Eman.

De heer Bislip gaf te kennen dat met de fractie- leiders het voor de Staten in te voeren systeem besproken werd. Dit systeem is geldig zowel tijdens Staten- vergaderingen als op dagen waarop er geen Staten- vergaderingen zijn. Op dagen waarop vergaderingen worden gehouden, zal medewerking van de politie worden gevraagd voor toezicht. De heer Bislip verklaarde dat normaal alleen de Statenleden en het administratie- personeel van de Staten toegang hebben tot het Statengebouw. Er zal een portier bij de westelijke ingang worden gestationeerd zodat niemand zomaar naar het Statengebouw kan gaan.

Nu de leden van de Arubaanse Staten full- timers zijn met een maandelijks salaris van 5740 florin is, wat hun vakantie betreft, besloten dat deze gelijk zal vallen met de grote schoolvakantie. Slechts in uitzonderlijke gevallen kan dit Staten- reces worden onderbroken. Statenleden zullen voortaan alleen oproepingen voor vergaderingen thuisbezorgd krijgen. Alle andere correspondentie en stukken moeten door de leden zelf, die op de betalingsrol staan, worden afgehaald.

Overeengekomen werd, dat voor vergaderingen van de centrale commissie geen quorum vereist is, maar wel moeten alle fracties vertegenwoordigd zijn ongeacht met welk aantal. De kleding van de leden is vrij voor deze vergaderingen, maar voor openbare vergaderingen moet men met jas of safari-pak komen. Voorzitter Bislip zal met premier Eman overleg plegen over de mogelijkheid van een gebouw waarin Statenleden het publiek kunnen ontvangen. Ook de Arubaanse Staten komen met een eigen knipselkrant, om welke redenen besloten werd een abonnement te nemen op alle bladen. Voorts komt er een soort bibliotheek, waar Statenleden bepaalde boeken kunnen lenen. Ook zullen de auto's van stafleden van een speciale Staten- sticker worden voorzien.

Wat betreft het programma van de Staten, deelde voorzitter Bislip mee dat vandaag een centrale commissie- vergadering plaatsvindt waarin de verschillende Staten- commmissies geïnstalleerd zullen worden. Op maandag 10 maart volgt weer een centrale commissie- vergadering waarbij de interpretatie van het Reglement van Orde behandeld zal worden. Op 11 maart is er een huishoudelijke commissie- vergadering en op vrijdag 14 maart, of maandag 17 maart, een openbare vergadering waarin ondermeer de heer Bislip zich als Staten- voorzitter zal introduceren en de griffier der Staten beëdigd zal worden.

Aruba: afspraken nodig over Capriles-opnamen

ORANJESTAD — Minister van Welzijnszorg, mr. Mito Croes, wil dat er tussen Aruba en de Dr. Caprileskliniek een of ander op papier wordt gezet ten aanzien van opname van patiënten uit Aruba. Er is wel een afspraak, maar niet schriftelijk.

Volgende week vindt het eerste ministeriële overleg tussen de Antillen van de Vijf en Aruba plaats en zal mr. Mito Croes een en ander bij zijn Antilliaanse collega ter sprake brengen.

Sprekende over het psychiatrisch centrum gelegen naast het Dr. Horacio Oduber hospitaal vertelde minister Croes dat dit reeds een jaar opgeleverd is, maar nog steeds niet in gebruik. Onder meer bleek het meubilair niet besteld te zijn. Intussen zijn de prijzen hoger geworden en besloot de regering het verschil dat nu ontstaan is uit tegen middelen te financieren.

Ook is nog niet definitief bekend wie het Arubaanse centrum gaat beheren. Een en ander staat wel op papier maar is nog niet afgerond. Het ligt in de bedoeling dat dr. Falconi, die in juni naar Aruba terugkeert, de leiding van het geheel op zich zal nemen.

Op veld van Deportivo Nacional

Voetbal om Copa Pedro Henriquez begint zondag

NOORD — Op het veld van Deportivo Nacional te Palmbeach gaat op zondag 9 maart een voetbal- toernooi van start om de «Copa Pedro Henriquez». Niet minder dan 20 ploegen, onderverdeeld in vijf poules komen uit in dit toernooi.

De teams zijn: (poule A) Bubali, La Fama, Deportivo Nacional en San Luis Deportivo. In poule B: Arsenal, Brittania, Jong Aruba en Riverplate. In poule C: Ayó, Jong San Nicolas, Caravel en Deportivo Independiente. In poule D (veteranen): Estrella Vets, Atlantico Maxell, Concorde Vets, Inter, Ayó Vets en Nacional Vets. In poule E: Mariniers, Primavera, Seleccion Colombiano en Aruba Palmbeach Hotel & Casino.

Er zal op drie zondagen worden gespeeld, te weten op 9, 16 en 23 maart. Het programma van zondag 9 maart is als volgt: Nacional Vets tegen Ayó Vets (veteranen, 10 uur), Arsenal tegen Brittania (poule B, 11.30 uur), Ayó tegen Deportivo Independiente (poule C, 1 uur), Concorde Vets tegen Estrella Vets (veteranen, 2.15 uur), Seleccion Colombiano tegen Palmbeach Hotel (poule E, 3.30 uur) en Deportivo Nacional tegen San Luis Deportivo (poule A, 5 uur.).

Sport bij Status aparte feest in San Nicolas

SAN NICOLAS — In verband met de viering van de Status aparte deze maand, organiseert het Sportcentrum San Nicolas op 16 maart een karate- toernooi en gewichthef- wedstrijden. Het karate- toernooi is in Kata-forms en hieraan zullen leden van de diverse karatescholen deelnemen. Nadere informatie over dit toernooi is te verkrijgen bij het San Nicolas Sportcentrum of bij de Moo-Duk-Kwan Karate Academy (tel.: 48103).

Voor de gewichthef- wedstrijden kan men eveneens inschrijven bij het San Nicolas Sportcentrum of bij de voorzitter van de Aruba Weightlifting Association, Theo Bareño.

Nieuwe hof-behandeling

Acht jaar voor doodslag

ORANJESTAD — De hulpagent van politie G., die betrokken was bij de dodelijke schietpartij te Tarabana en door het recht in eerste aanleg tot tien jaar werd veroordeeld — nadat de officier van Justitie acht jaar had geëist — ging voor deze uitspraak in beroep bij het Hof van Justitie. Nadat de zaak twee weken geleden opnieuw was behandeld, werd gisteren uitspraak gedaan. Hij werd veroordeeld tot acht jaar gevangenisstraf met aftrek van voorarrest sedert oktober 1984.

Sportlotto: hoofdprijs blijft in pot

SAN NICOLAS — Ook bij de uitgestelde Lotto- trekking van gisteren heeft niemand de vier goede nummers — 28-24-8-20 — geraden, zodat de pot van 65.417 florin intact blijft voor de eerstvolgende trekking op 15 maart.

Er waren 185 formulieren met drie nummers goed, die ieder 155,95 van de 28.848,65 florin als tweede prijs zullen ontvangen. Toen gisteravond bleek dat de eerste prijs weer binnen zou blijven, werd besloten de eerstvolgende trekking op 15 maart te houden omdat ook ditmaal een record- aantal inzendingen wordt verwacht, die ook tijdig verwerkt moeten kunnen worden. De verkoop voor deze trekking wordt dinsdag gesloten waarbij op medewerking van de wederverkopers wordt gerekend om tijdig formulieren — op volgorde — in te dienen.

Bij zaalvoetbal:

Double Seven aan kop in semi-finale-ronde

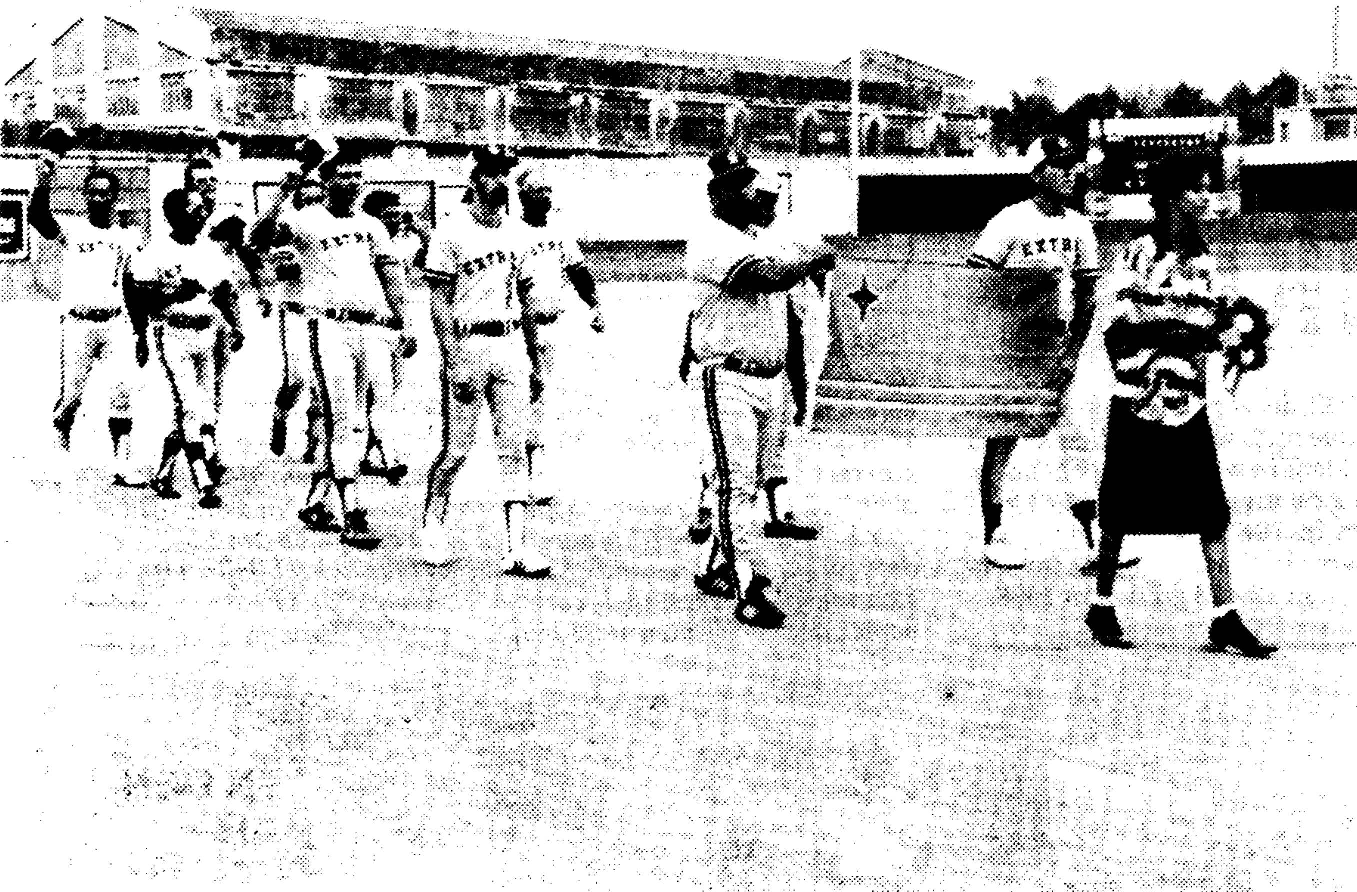
ORANJESTAD — Double Seven blijft aan de kop van de semi- finaleronde van de zaalvoetbal- competitie na een 6-2 overwinning op Apollinaris. La Fama Island Finance verbeterde zijn positie door een winst van 6-5 op Fermins Boys.

Voor Double Seven werden drie van de vijf goals door Hubert Perez gemaakt. De ploeg heeft thans negen punten en staat aan de kop met twee punten voorsprong op Apollinaris.

In de ontmoeting La Fama Island Finance - Fermins Boys was Carlos Rubio met zijn vier punten de beste schutter van La Fama. Deze ploeg heeft zijn aantal punten op zes gebracht, terwijl Fermins Boys op vier punten is gebleven.

Conar en Ajax zijn de twee hekkesluiters van de semi- finale en zijn tot nu toe niet verder gekomen dan één winstpunt.

Vanavond half acht spelen Conar en Ajax hun laatste wedstrijd van de eerste ronde, waarna Apollinaris en La Fama Island Finance de tweede finaleronde zullen inluiden.



ORANJESTAD — De Arubaanse veteranen softball- ploeg Extra Sluggers, gesponseerd door het ochtendblad Extra, speelde in het afgelopen weekeinde op uitnodiging een serie wedstrijden in de Venezolaanse stad San Cristobal ter gelegenheid van het 60-jarig bestaan van Loteria de Tachira. De Extra- veteranen (hier op de foto tijdens het openings- defilé) verloor alle vier gespeelde wedstrijden tegen Radio Caracas TV, Colegio de Medicos del Zulia en Adinitos. De titel ging naar Medicos del Zulia. Extra Sluggers kreeg tijdens het verblijf in Venezuela uitnodigingen om in juli in Maracaibo te spelen, daarna in Caracas tegen Radio Caracas TV en dit jaar nog een derde uitnodiging voor wedstrijden in Santo Domingo. Extra Sluggers is reeds doende voorbereidingen te treffen om in november al bovengenoemde ploegen op Aruba te ontvangen.

Remitido

Lotto Arubano

LOTTO ARUBANO TA e cos mas amateur na mundo. Exactamente, esey ta e locual ami no por comprendé con nos por a "setup" nos Lotto asina "unprofessional". Lotto tur parti na Estados Unidos y Canada ta wega di millones di dollar. Cancelacion di sorteo no ta existi, pasobra ta placa so e organizacion ta perde si esaki sosede. Pero aki na Aruba e cos aki ta asina un "flop" cu hende no ta haña gana di invertí aden.

Mi conseho na gobierno y e organisascion di Lotto ta: coi e cuater (4) asina jama "computer" regala school y contact experto(nan) na Estados Unidos (tin cantidad) pa setup henter e cos aki na un manera profesional y bosonan lo mira cu denter di e minimo di tempo e inversion lo ta recupera y e premio lo bira algo astronomico pa pueblo y pa e fundasion. Tin sistema di General Instrument "Lottery Division" di Hunt Valley, Maryland cu ta procesá 120.000 transaccion pa minuut (e sistema jama Galaxy) y bo por pone 15.000 «on line terminals». E computer mes ta un Data General Eclipse MV/10000 super mini (32 bit). Esaki ta djies un ejemplo.

Nos no mester di uno asina grandi. Pero bosonan sa kiko kier meen un terminal den tur supermercado, bar, restaurant etc. Tur loque e cliente ta haci ta escoje su numbernan, esaki ta wordu geponst door di e attendant den e negoshi, bo ta haña bo kaarchi sella y bo ta den wega (sorteo). Tur informacion automaticamente ta bay pa e maincomputer. Aki no tin cuestion di ocho hende pa sorteer formulario ariba cuater (4) «Mickey Mouse» computer unda mester sinta pons di dia y anochi un siman largo promer sorteo por tuma luga. Digamos ora e Lotto aki jega Af.150.000,00 ta 20 empleado mester y lo ta 1 biaha pa luna so lo por tene sorteo. Un biaha mas mi recomendacion ta "doeke op" henter e sistema amateur aki y pone un cos mas profesional y bosonan lo mira con e Lotto aki lo crece barbaramente.

Referencias:
General Instrument «Lottery Division»
11126 McCormick Road
Hunt Valley Maryland 21031.

Syntech International Inc.
Dallas Texas.

G/Tech Corp.
101 Dyer Street
Providence RI 02903.

Webcraft Games Inc.
Rt. 1 & Adams Station
North Brunswick N.J. 08902

Control Data Corporation
1350 Avenue of the Americas
New York 10019

Esaki ta djies algun di e companianan cu tin sistema profesional pa Lotto.

RUDY J. PONSON
(Aruba)

Drank troef bij inbrekers

Dieven-trio betrapt

ORANJESTAD — De bewaker van een bewakingsdienst zag drie jongens die zich verdacht ophielden bij de opslagplaats van Albo bij het Dutch Village- project. Toen het trio bemerkte dat men gezien was, nam het de benen. Voor de deur van de opslagplaats — een traliehek werd opengebroken om binnen te komen — vond de politie een doos met fuses, fuseopladers, een slot en een lamp die klaar gezet waren om mee te nemen.

Bij een watersportclub werd een Chrysler Marine inboordmotor van 225 HP gestolen.

Bij Mai Store aan de Emanstraat werd een zinken plaat van het dak gelicht om enige flessen drank en 120 florin uit de kas te stelen.

Vanuit een bakkerij aan de Bernhardstraat te San Nicolas werden — nadat zes sierblokken waren vernield — twee grote deegmixers ter waarde van driduizend florin en een weegschaal weggenomen.

Aan de Socotorolaan kwamen inbrekers via het dak een pand binnen. Na hun vertrek werden vermist zeven flessen whisky, een kist Budweiser, tien aansteekers en vijftien repen chocolade.

Uit enige woningen werd ook nog drank gestolen, terwijl uit een pick-up voor een woning te Seroe Janchi benzine werd gestolen.

Min. Croes met Franciscus oudercommissie aan tafel

MADIKI — Minister van Onderwijs, mr. Mito Croes, zal vanmiddag een gesprek hebben met de oudercommissie van het Franciscus College.

Zoals bekend trachtte deze oudercommissie reeds drie weken om dit gesprek te krijgen over de problemen die zijn ontstaan door het samenvoegen van de vijfde en zesde klas van deze school onder één leerkracht. Minister mr. Mito Croes stelde dat deze kwestie alle aandacht heeft en dat hij het departement van Onderwijs reeds verzocht had een en ander na te gaan. Niet alleen het Franciscus College, maar ook de Regionaalschool zit met een dergelijk probleem omdat daar de derde en vierde klassen onder één leerkracht staan. Minister mr. Croes heeft het departement van Onderwijs verzocht met suggesties te komen om deze kwestie te kunnen oplossen. De bewindsman wees erop dat een en ander het gevolg is van het vorige jaar gevoerde onderwijsbeleid.

Schipbreukelingen-trio uitgezet naar Martinique

ORANJESTAD — De drie vreemdelingen — een Syriër, een Fransman en een Belg — die kort geleden bij Vader Piet aan wal kwamen met het verhaal dat hun boot tegen de rotsen te pletter was geslagen — werden vanmorgen op de ALM naar Sint Maarten gezet. Van daaruit zullen zij naar Martinique worden gebracht. De politie op Aruba had de nodige moeite om gegevens van het vreemd aangekomen trio te verkrijgen, waarbij de gebrekkige telexverbinding met Martinique een rol speelde. Uiteindelijk was men zo ver dat op verzoek van Martinique het trio vanmorgen op de ALM werd gezet, nadat men ruim een week van de Arubaanse gastvrijheid noodgedwongen had kunnen profiteren.

Onveilig verkeer

ORANJESTAD — Op de Hoofdverkeersweg ter hoogte van de Bruyenwijk lette de bestuurder van een auto niet op en bemerkte daardoor te laat dat een auto voor hem stopte. Het gevolg was een schade van 1075 florin.

Bij de kruising Dominicaweg/Tarabanaweg verleende een fiets geen voorrang en kwam tegen een auto terecht. Hij kwam met de schrik vrij maar zal voor de 250 gulden schade aan de auto moeten opdraaien.

In de buurt van de grot van Lourdes te San Nicolas slipte een vrachtwagen en kwam in botsing met een vrachtwagen die uit tegenovergestelde richting kwam. De bestuurder reed door doch werd later door zijn chef te Balashi tot de orde geroepen. Aan de politie werd medegedeeld dat een regeling zal worden getroffen om de 600 gulden schade te betalen.

Vanavond forum over status aparte

ORANJESTAD — In de Biblioteca Nacional wordt vanavond om acht uur een forum gehouden met de status aparte als onderwerp. De forumleden zijn vanavond: een jurist, een politicus, een econoom, een vertegenwoordiger van de sociale sector, een student en een vakbondsleider.

Tweede cursus in pen voor Financieel-administratief beheer

ORANJESTAD — Voor de cursus Financieel / administratief beleid, welke vanavond van start gaat, is de belangstelling zodanig groot dat besloten werd eind deze maand de cursus te herhalen. Het aantal inschrijvingen bedraagt 55 personen, terwijl er plaats is voor maximaal dertig personen. Bij Osticeba, die de cursus organiseert en waarbij de heer Kraayvanger als cursusleider optreedt, is men een wachtlijst begonnen voor een tweede cursus op het einde van deze maand. Men kan inschrijven bij het Osticeba- kantoor of via de telefoon- nummers 25037 of 31898.

Negen jaar moord stembusavond 1983

MADIKI — In de moordzaak, die op verkiezingsavond april 1983 te Madiki plaatshad waarbij de veertien- jarige Ale Tromp het slachtoffer werd, heeft het Hof van Justitie vonnis gewezen. Verdachte Y. werd veroordeeld tot negen jaar gevangenisstraf met aftrek van voorarrest sinds april 1983.

Zoals bekend was verdachte Y. reeds eerder door het Hof tot negen jaar veroordeeld, waarna deze in cassatie ging. Bij behandeling van de cassatie werd besloten dat het Hof van Justitie de zaak opnieuw zou behandelen. Dit geschiedde twee weken geleden, waarbij opnieuw bevestiging van vonnis in eerste aanleg werd gevraagd, waarna gisteren de veroordeling tot negen jaar volgde.

Managers, homemakers en C-klasse tennis

ORANJESTAD — Woensdag 12 maart is de laatste dag waarop ingeschreven kan worden voor deelname aan het managers- en het homemakers- tennistoernooi. Het managers- toernooi is voor heren van dertig jaar en ouder, en het homemakerstoernooi is voor dames van 25 jaar naar boven. Inschrijving geschiedt in het Marlboro Tennispark. Het toernooi zal in de klassen A, B en C worden gespeeld. Op 14 maart kunnen de wedstrijd- schema's afgehaald worden, waarna het toernooi op 18 maart van start zal gaan. Tevens kan in het Marlboro Tennispark worden ingeschreven voor de C-klasse kampioenschappen 1986. Laatste dag van inschrijving is 22 maart en het wedstrijd- schema kan op 26 maart worden afgehaald in het Marlboro Tennispark. De aanvangs- datum zal binnenkort worden bekendgemaakt.

Staten-regels

ORANJESTAD — Het is verboden in het Arubaanse Statengebouw alcoholhoudende drank te gebruiken. Ook is het de politieke partijen ten strengste verboden partijraads- vergaderingen in het Statengebouw te houden en equipment van de Staten te gebruiken om partijpolitieke stukken (pamfletten enz. — RED) op te stellen en te vermenigvuldigen. Binnenkort zal het ook verboden zijn om auto's te parkeren bij de inrit voor het Statengebouw. Mogelijk dat alleen de Staten- voorzitter en de griffier naast deze inrit een plaats zullen krijgen om hun auto's te parkeren. Nagegaan zal worden of tegenover het parlements- gebouw, op de Parallelweg, ook de Statenleden een vaste plaats kunnen krijgen om hun auto te parkeren. Aldus mededelingen die Staten- voorzitter Pedro Bislip gisteren aan de pers gaf.

Simar: SMOA kent geen beleid tav APA en Colegio

ORANJESTAD — "Hoe verander je een beleid als je geen beleid hebt", zo vroeg Simar- voorzitster Burny Every zich gisteravond in Telenoticias af op vragen over het beleid van de Stichting Middelbaar Onderwijs Aruba (SMOA) ten aanzien van de APA en Colegio Arubano. Zij vertelde nog steeds geen antwoord op het laatste telegram te hebben ontvangen waarin gerefereerd werd aan een aantal brieven dat nimmer beantwoord werd. Mevrouw Every stelde dat de Simar besloot deze zaak in de publiciteit te brengen omdat de SMOA haar geen andere weg meer gaf. "Wij hebben veel vragen over APA en Colegio Arubano en willen daarover praten, omdat wij het onderwijs en de belangen van onze leden voorstaan", aldus de Simarvoorzitster.

Schietwedstrijden bgv Status aparte

ORANJESTAD — De Arubaanse Schietbond organiseert deze maand schietwedstrijden te Wela ter gelegenheid van de viering van de Status aparte. Alle wedstrijden beginnen om negen uur 's morgens. De wedstrijden worden gehouden op zondag 9 maart (prone geweer), zondag 16 maart (centre fire) en dinsdag 18 maart standaard pistool.

Drugssmokkel

110 Miljard dollar illegale winst in VS

WASHINGTON — De smokkel in verdovende middelen is tot de omvangrijkste en meest winstgevende activiteit van de georganiseerde misdaad in de VS uitgegroeid. Er wordt een illegale winst van naar schatting 110 miljard dollar in gemaakt.

De drugssmokkel, aldus de presidentiële commissie die de vaststelling heeft gedaan, neemt veertig procent van alle bedrijvigheid van de georganiseerde misdaad in de VS voor zijn rekening en is de grootste bron van inkomsten.

De Amerikaanse maffia, Cosa Nostra, houdt zich traditioneel met drugssmokkel bezig, maar andere groeperingen zijn op grote schaal mee gaan doen, zoals buiten de wet geplaatste motorrijwielbendes en drugsbendes in Mexico en Colombia.

De nieuwere groeperingen doen hun activiteit vergezeld gaan van een mate van gewelddadigheid en corruptie die geen enkele andere misdadige bedrijvigheid kenmerkt, aldus de commissie.

Er is sprake van een nationale en internationale crisis, waarschuwt de commissie. "De dreiging die van drugs uitgaat is niet beperkt tot een bepaald deel van de samenleving, maar is nu van een reikwijdte en ernst die onze nationale veiligheid bedreigt".

De drugshandel in Colombia, Peru, Thailand en het Midden-Oosten werkt dikwijls samen met politiek opstandige groepen en terroristen en, zegt het 455 bladzijden tellende rapport president Reagan na, de Nicaraguaanse en Cubaanse regeringen helpen handelaren bij het smokkelen van drugs naar de VS, zoals Bulgarije drugs vanuit Zuidwest-Azië naar W-Europa helpt smokkelen.

Het rapport signaleert drugscorruptie bij autoriteiten in Mexico, de Bahama's, het Caribisch gebied en Zuid-Amerika, in het bijzonder Bolivia en Peru.

Onder de aanbevelingen die het rapport doet zijn grotere militaire inzetbaarheid in Amerika tegen de stroom drugs, grotere samenwerking tussen politie en recherche, grotere Amerikaanse hulp voor landen die de drugssmokkel daadwerkelijk bestrijden en grotere inzet van de privésector in de strijd tegen het gebruik van drugs.

*****

RANGOON — Een grote brand heeft in de Burmaanse hoofdstad Rangoon voor een bedrag van 5 tot 6 mln. dollar aan tempels, scholen, winkels en huizen in de as gelegd. Brandweer- functionarissen zeiden dat meer dan 18.000 mensen dakloos zijn geraakt.

*****

Kardinaal Obando y Bravo: bewindsman verbitterd en vol haat

Minister D'Escoto valt scheldend uit tegen aartsbisschop Managua

MANAGUA — Minister Miguel d'Escoto Brockman is een man vol bitterheid en haat, voor wie men moet bidden en aan wie men moet vergeven. Op deze manier reageerde kardinaal Miguel Obando y Bravo, aartsbisschop van Managua, op de beschuldigingen welke minister D'Escoto van Buitenlandse zaken aan zijn adres had geuit. De bewindsman aan wie door het Vaticaan de bevoegdheid is ontnomen zijn priesterlijk ambt uit te oefenen verweet de kardinaal «heiligschennis».

De al geruime tijd gespannen verhouding tussen de priester- bewindsman D'Escoto en de verleden jaar tot het kardinalaat verheven aartsbisschop Obando y Bravo is onder nieuwe spanning komen te staan door een uitbarsting van de kant van D'Escoto, die de kardinaal beschuldigde van verraad van het volk en van heiligschennis waar hij voorgaat in de Eucharistieviering, terwijl hij «medeplichtig is aan de misdaden van de regering Reagan». De minister schreeuwde dit bijna uit voor een publiek van vijfduizend mensen dat hartelijk applaudisseerde bij deze uitval op het Plein van de Revolutie. De minister beeindigde op dit plein zijn «kruisweg van 326 kilometer, welke hij twee weken eerder was begonnen in de stad Jalapa in het noorden van het land waar de guerrilla erg actief is. De kruisweg werd gedeeltelijk te voet en gedeeltelijk in een wagen gemaakt. De minister leek uiterlijk vermoeid toen hij op het plein in Managua aankwam.

De minister motiveerde zijn scheldpartij met de mededeling dat de kardinaal in januari naar de Verenigde Staten was geweest om invloed aan te wenden bij het Amerikaanse congres meer geld voor de anti- Sandinistische guerrillastrijders beschikbaar te stellen. Volgens de beweringen van D'Escoto had de kardinaal aan president Ronald Reagan verzekerd dat hij als kardinaal de agressie tegen zijn volk niet veroordeelde.

Overigens is van de kardinaal bekend dat hij zich in het openbaar regelmatig heeft uitgesproken tegen buitenlandse inmenging in zijn land. Ook was D'Escoto zo kwaad omdat de kardinaal tijdens zijn bezoek aan Washington tegenover de secretaris van de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) Joao Baena Soares had verzekerd dat er een kerkvervolging aan de gang is in zijn land. Dit noemde de bewindsman «een afschuwelijke, verschrikkelijke en smadelijke zonde van een Nicaraguaanse broeder, het is een verraad van het volk, aldus D'Escoto. Deze verzocht de aartsbisschop niet meer te spreken namens de «God van de dood en van de buitenlandse overheersing». Ondertussen, zo vervolgde de bewindsman, „vragen wij U, in naam van God en met de autoriteit van ons volk dat U zich onthoudt van het voorgaan in de misviering zondag, omdat het een heiligschennis is door iemand die zijn volk opoffert.' Minister D'Escoto die voor zijn kruisweg toestemming had gekregen van de regering ging nog een tijdje door met het aanvallen van zijn aartsbisschop.

De kardinaal reageerde vrij lakoniek op deze uitlatingen. Wij moeten niet zeven keer maar zeventig maal vergeven. De kardinaal zei dit tijdens een misviering in het gebouw van het onafhankelijke dagblad La Prensa bij gelegenheid van zijn zestigjarig bestaan. Dit blad stelde zich indertijd kritisch op tegenover dictator Somoza en doet dit nu ook tegenover het Sandinisme. Volgens de kardinaal moet men bidden voor hen die ons beledigen en kwaad van ons spreken en zeggen dat wij geen authentieke christenen zijn. Na de misviering tijdens een praatje met de arbeiders van La Prensa deed de kardinaal de oproep om zich in te blijven zetten voor de vrijheid van meningsuiting. Tegelijkertijd omschreef hij minister D'Escoto als een man die verbitterd is en vol haat, voor wie men moet bidden en aan wie men moet vergeven.

In antwoord op de vraag of de kerk had overwogen D'Escoto te excommuniceren zei de kardinaal dat daaraan niet was gedacht. De woordvoerder van het aartsbisdom Managua, mgr Bismarck Carballo, zei later tegenover het Amerikaanse persbureau AP dat de opgenomen tekst van D'Escoto's uitspraken nader wordt bestudeerd. Verder verwees de kardinaal naar het onthaal dat hij verleden jaar in het land had gekregen na zijn benoeming tot kardinaal. Dit ondanks het feit dat wij over weinig communicatiemiddelen beschikken, aldus de kardinaal. De katholieke zender van de Nicaraguaanse kerk, Radio Veritas, is al twee maanden geleden gesloten, terwijl de kruisweg van D'Escoto door de staatsopmroep steeds werd uitgezonden.

Ramp- wolkenkrabber zonder brandtrappen

Lusinchi gelast diepgaand onderzoek brand

CARACAS — President Jaime Lusinchi van Venezuela heeft een diepgaand onderzoek gelast naar de brand welke van de week aan vijftien mensen het leven heeft gekost, onder wie de Chileense ambassadeur Carlos de Costa Nora in Venezuela. Ook verschillende leden van het ambassadepersoneel zijn daarbij om het leven gekomen. Hun stoffelijke overschotten worden vandaag overgebracht naar Chili. Er is officiele rouw voor één dag afgekondigd door de Venezolaanse regering.

Het lichaam van de 54-jarige ambassadeur werd verkoold teruggevonden in een toilet op de hoogste en veertiende verdieping van het kantoorgebouw, waar de ambassade was gevestigd. In hetzelfde deel van de ambassade — de toilettengroep — trof men ook nog de lichamen aan van drie andere personeelsleden, die daarheen gevlucht waren in de hoop zo het vuur te kunnen ontlopen en in afwachting van hun redding.

De Venezolaanse president is persoonlijk zijn condoleances komen aanbieden aan de consul generaal van Chili in Caracas. Het is de grootste tragedie voor zover bekend in de buitenlandse dienst van Chili, aldus minister Jaime Pardo Huerta. Van de ambassade is niets maar dan ook niets overgebleven. Alle aanwezige documenten zijn in vlammen opgegaan. Ook de meubels zijn verbrand en de muren binnen de ambassade hebben het ook begeven, aldus consul generaal Aquiles Gallardo.

Doordat de Venezolaanse tv beelden uitzond van de brand was de hele bevolking van de miljoenenstad precies op de hoogte van wat er gebeurde. De eerste aanwijzingen voor de oorzaak van de brand wijzen in de richting van een kortsluiting in de electriciteits- afdeling onder in het gebouw. Daarop volgden ontploffingen waarna de brand via de liftschachten snel de bovenste verdiepingen bereikte en daar vrij spel leek te hebben. Er moeten temperaturen geheerst hebben van zeshonderd graden. Als gevolg van de hoge temperatuur zou de metalen deur naar het platte dak boven het gebouw hermetisch gesloten zijn geweest zodat de slachtoffers hun weg naar de vrijheid versperd vonden. Andere personeelsleden hebben kans gezien via onder meer de ramen van het toilet naar buiten te klauteren en op de een of andere manier boven op het dak te komen.

Er is naderhand van Chileense zijde geklaagd dat er brandtrappen ontbraken. De blusapparatuur functioneerde wel maar kon tegen dit vuur niet voldoende uitrichten. Men heeft de ambassadeur met twee andere mensen nog voor een raam gezien met zakdoeken voor hun mond tegen de rookontwikkeling.

Volgens brandweermannen die aan het reddingswerk hebben deel genomen waren uiteindelijk de veiligheidsvoorzieningen van de Chileense ambassade fataal. De deuren naar de ambassade waren namelijk gepantserd. De brandweer had geen moeilijkheden, behoudens de rook en het vuur om de dertiende verdieping binnen te dringen. Maar bij de veertiende verdieping stootte men op de gepantserde deuren, uit veiligheidsoverwegingen aangebracht. Men heeft nog geprobeerd die te forceren maar dat bleek onmogelijk. Brandweerpersoneel heeft nog geprobeerd al schreeuwend via een raam van de dertiende verdieping te communiceren met de ambassadeur en andere Chilenen die in de toilettengroep van hun verdieping zaten. Zo heeft men om de sleutel gevraagd van de gepantserde deur om hen te kunnen redden. Kennelijk is dit niet begrepen. Zo kon men hen niet redden, hoewel men vlak bij de Chilenen in de buurt is geweest.

Volgens de brandweer bevonden er zich vierhonderd mensen in het gebouw toen de brand uitbrak. Men heeft velen kunnen redden. Met een helicopter konden zo'n twintig mensen van het plattedak worden gered. Dit was een uiterst riskante operatie waarbij commando's van het leger werden ingezet die een voor een afdaalden naar het dak om steeds weer een slachtoffer naar boven in het toestel te brengen. Hun aandeel in het reddingswerk is alom geprezen. Bij de blussing van de brand deed zich het probleem voor dat toen de brandweer met zijn werk wilde beginnen er niet voldoende druk op de waterleiding bleek te zijn. De ramp heeft ontzaglijke indruk gemaakt op de Venezolaanse bevolking, vooral ook omdat men het drame via de tv kon volgen.



WILLEMSTAD— Tijdens de 54ste algemene vergadering van Interpol, gehouden te Washington D.C. werden de leden van de Executive Committee voorgesteld aan president Reagan. Op de foto het moment waarop hoofdcommissaris van politie Johan Oldenboom aan de president wordt voorgesteld.

Referendum over brug tussen hoofdsteden Argentinië-Uruguay

MONTEVIDEO — In Argentinie en Uruguay wordt volgend jaar een referendum gehouden over de bouw van een brug welke de hoofdsteden van beide landen met elkaar moet gaan verbinden. Dit meldt het dagblad El Dia in Montevideo. Een dergelijk referendum zou dan uitgeschreven worden door de presidenten Raul Alfonsin van Argentinie en Julio Sanguinetti van Uruguay. El Dia verwijst bij dit bericht naar betrouwbare bronnen. De beide presidenten zouden het «nuttig» vinden de mening bij hun bevolking te peilen over dit bijzondere en gigantische project voordat men tot een eventueel akkoord daarover zou besluiten. Een commissie van deskundigen uit beide landen is onlangs aangewezen om de uitvoerbaarheid van een dergelijk brugge- plan te bestuderen. In Argentinie zouden nogal veel bezwaren leven tegen dit plan.

WASHINGTON — Exxon heeft het ministerie van Energie in Washington een recordboete van 2,1 miljard dollar betaald. De boete werd opgelegd omdat Exxon in de periode 1975 t/m 1980 te hoge prijzen heeft gevraagd voor de olie die het in Texas produceert. Het geld wordt verdeeld over de diverse staten en is afhankelijk van de hoeveelheid olie die in de gewraakte periode is verbruikt.

*****

Rapport over moord op Robert Kennedy

Sirhan had geen medeplichtigen



SIRHAN SIRHAN

LOS ANGELES — Er is geen enkele aanwijzing dat er bij de moord op Robert Kennedy sprake was van een samenzwering. Dat staat in een lijvig rapport dat de politie van Los Angeles, bijna 18 jaar na de moord, openbaar heeft gemaakt.

Het 1.500 pagina's tellende rapport is een samenvatting van het dossier dat de politie over de moord op 5 juni 1968 heeft aangelegd. Het hele dossier telt 50.000 pagina's. Sirhan Sirhan had geen medeplichtigen, hierover bestaat geen enkele twijfel, aldus het rapport. Er is geen enkele bewijs voor de veronderstelling dat er sprake was van een samenzwering. Niets staaft de theorieën dat nog een tweede persoon schoten heeft afgevuurd. Sirhan Sirhan, die een levenslange gevangenisstraf uitzit, pleegde de moord met voorbedachte rade en was volkomen toerekeningsvatbaar ten tijde van de moord, aldus het rapport.



ROBERT KENNEDY

Op veler verzoek besloot de politie- commissie, het civiele orgaan dat toezicht houdt op de politie van Los Angeles, afgelopen zomer een samenvatting van het dossier openbaar te maken. De officier van Justitie Lewis Unger, die betrokken was bij het maken van de samenvatting, verklaarde dat niets essentieels was weggelaten. Paul Schrade, een voormalig medewerker van Kennedy die bij de moordaanslag gewond raakte, vindt dat het hele dossier openbaar gemaakt moet worden. Alleen het hele dossier kan een antwoord geven op de vraag of er een of twee wapens werden gebruikt, aldus Schrade. Het dossier over de moord op Robert Kennedy is het enige dossier over een grote moordzaak van de afgelopen 30 jaar dat niet helemaal is gepubliceerd, aldus Schrade. De dossiers over de moorden op Martin Luther King en John Kennedy zijn wel toegankelijk voor het publiek, zo merkte hij op. Een commissie, te benoemen door de burgemeester van Los Angeles, moet beslissen of ook het hele rapport over de moord op Robert Kennedy openbaar gemaakt zal worden.

SANTIAGO — In Chili is de eerste verjaardag herdacht van de aardbeving welke verleden jaar aan 180 mensen het leven gekost heeft en duizenden gewonden. De herdenking was vooral het geval in het getroffen centrale gedeelte van het land, waar de gevolgen van de beving nod duidelijk zichtbaar zijn omdat de schade nog steeds niet is hersteld. Ook in de pers werd veel aandacht aan de verjaardag besteed. Column- schrijver Gustavo Alessandri die voorheen voor rechts congreslid is geweest constateerde dat dit geen dag is «om te herdenken maar om zo snel mogelijk te vergeten».



AMIGOE'S SCOREBORD





AMIGOE

Naam: .... Datum: 5 maart 1986 Adres: ....

Score Bord - Formulier Toto nr.: 22

	1	2	3	4	5	6	7	8
1. P.S.V. — M.V.V.:								
2. Groningen — Excelsior:								
3. V.V.V. — Sparta:								
4. Hercules — Twente:								
5. Roda J.C. — Ajax:								
6. G.A. Eagles — Fortuna S.:								

	1	2	3	4	5	6	7
7. Feyenoord — Den Bosch:							
8. Utrecht — Haarlem:							
9. A.Z.'67 — N.E.C.:							
10. [illegible]:							
11. Heerenveen — P.E.C.-Zwolle:							
12. N.A.C. — Helmond Sp.:							

De spelregels van het Amigoe Score-bord:

1- Per gezin kan er wekelijks maximaal slechts één volledig ingevuld formulier worden ingediend dat meedingt naar de prijzen.

2- Op de inzending moeten de naam en het adres (ook eiland) in blokletters worden ingevuld.

3- Een goed ingevulde kolom is die welke een cijfer van 1, 2 of 3 bevat bij alle twaalf wedstrijden die verschijnen op het invul-formulier op de Score-bord pagina op de donderdag.

4- Als er een «1» wordt ingevuld achter een wedstrijd, wordt een overwinning voor de thuisclub voorspeld. Een «2» voorspelt een overwinning van de bezoekende vereniging. Een «3» staat voor een gelijkspel.

5- Bij afgelaste wedstrijden geldt de vervangende uitslag van de de organisatoren van de Amigoe Score Bord.

6- De uitslagen van de winnaar(s) van de week zullen in de dagen volgend op gespeelde wedstrijden worden gepubliceerd in de Amigoe.

7- Het is niet de bedoeling zich te melden bij goed ingevulde kolommen.

8- Inzendingen moeten op Curaçao uiterlijk ... ingeleverd worden aan het adres hotel-bar-restaurant ... Ingediende formulieren dingen niet mee.

9- Inzendingen op Aruba moeten uiterlijk volgende week woensdag voor 5 uur 's middags zijn ingeleverd op het Amigoe-kantoor aan de Nassaustraat ... Die van Bonaire ook voor volgende week woensdag uiterlijk 5 uur 's middags bij correspondent Hubert Linkels aan de Kaya Gobernador N. Debrot 154. Amigoe op Curaçao ziet erop toe dat die te bestemder plaatse aankomen.

10- Deelname is exclusief voor abonnees van de Amigoe! Veel succes!

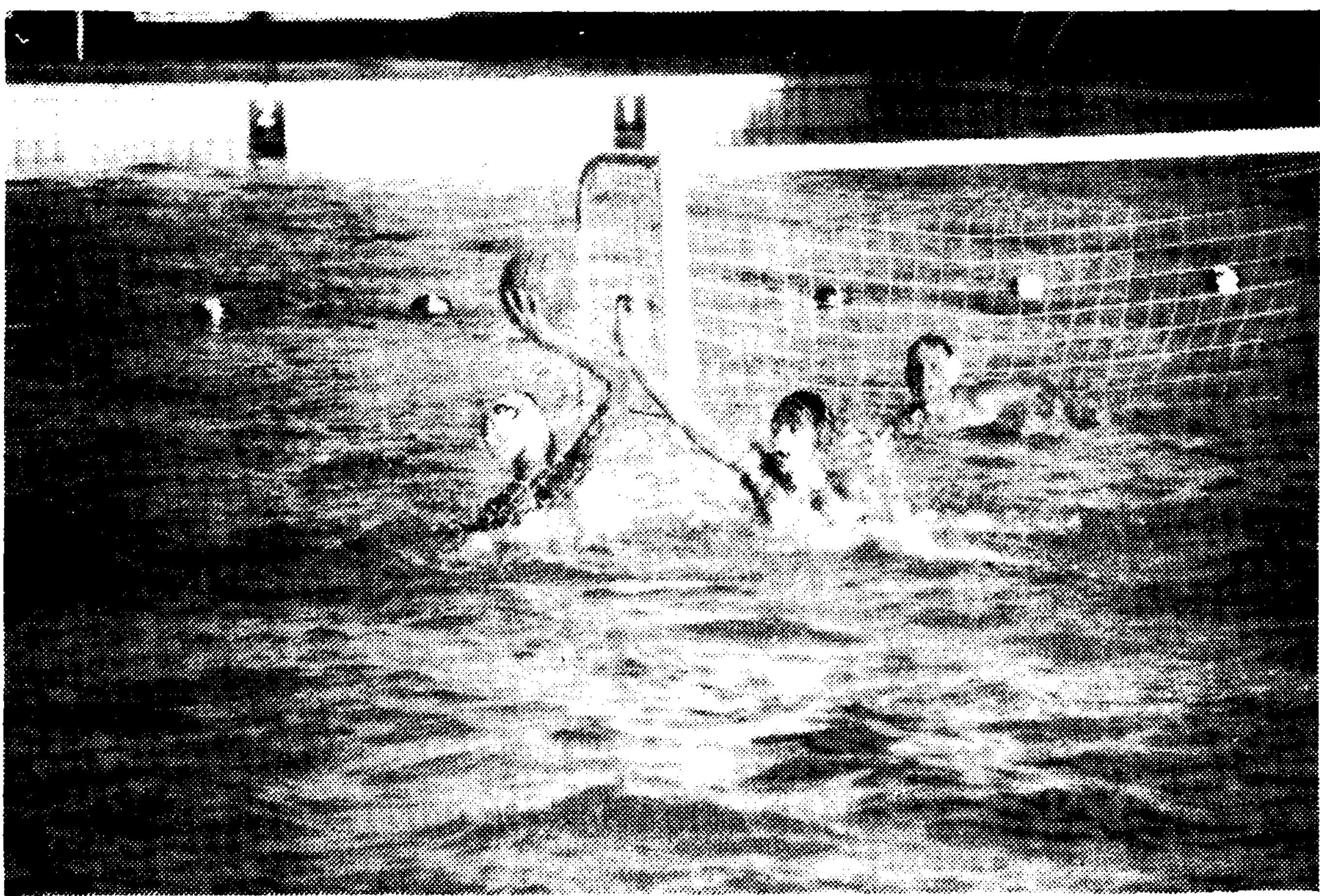
Verrassingen in het Belgisch voetbal

BRUSSEL — In de vijf wedstrijden uit het Belgische topvoetbal deden zich drie verrassingen voor, was de kwaliteit van het spel slecht en werd er behalve tegen de bal tegen benen van tegenstanders geschopt.

De derdeklasser Francs Boraing won in de kwartfinales van het bekertoernooi de eerste wedstrijd tegen eersteklasser Seraing met 1-0. Cerkel Brugge zegevierde bij Standard Luik met 2-1. Dat was een bijzondere prestatie. Met een numerieke minderheid werd in de tweede helft een achterstand omgebogen in een overwinning. Cerkel moest met tien spelers verder, toen Krncevic de rode kaart kreeg. De Joegoslaaf bleef ook na de gele kaart tegenstanders onderuit halen. Vier Bruggelingen kregen voor rust geel.

Met elf tegen tien nam Standard Luik de leiding. Wintacq benutte een strafschop na een overtreding van Carly tegen Repcic. De overtreder zorgde zelf voor het sensationele keerpunt. De Fin Ukkonen bracht Carly in scorings- positie: 1-1. Raes zorgde op slag van tijd voor het winnende doelpunt.

Beerschot - Mechelen en Club Brugge - Lierse werden afgelast. In de drie inhaal- wedstrijden voor de competitie bleek runner-up Waregem al met de gedachten bij de Europa cup- wedstrijd van woensdag in Split tegen Hajduk te zijn. De uitwedstrijd tegen rode- lantaarndrager Waterschei werd met 0-1 verloren door een doelpunt van de Zairees Zidane.



WILLEMSTAD — Een spelmoment uit een wedstrijd van het Friese Vlag waterpolotoernooi dat afgelopen zaterdag in het zwembad van SDK van start is gegaan.

ZEEZEILEN / AUCKLAND — De Philips Innovator van Dirk Nauta en de Eenl van Pleun van der Lugt staan in het handicapklassement van de zeilrace om de wereld vlak bij elkaar.

Tijdens de derde etappe van Auckland naar Punta-del-Este in Argentinië bezet de Innovator de derde plaats achter L'Esprit d'Equipe van de Fransman Pean en de Tri Star van de Belg Versluys. Eenl staat vierde.

Het Friese Vlag waterpolo-toernooi:

Groupers en Snappers beginnen waterpolotoernooi met winst

WILLEMSTAD — Afgelopen zaterdag werd de eerste ronde van het Friese Vlag Waterpolo-toernooi van de zwemclub De Dolfijnen gespeeld. Het toernooi werd officieel gestart door de managing-director van Friese Vlag, sponsor van dit toernooi, de heer A.J. de Gruijl, zelf een oud waterpolo-international.

Het toernooi startte met drie wedstrijden. Het eerste duel tussen de Groupers en de Sharks was direct de aantrekkelijkste. De teams waren tegen elkaar opgewassen en gaven elkaar geen duimbreed toe. Via de tussenstanden 4-2, 6-6, 9-10 waren het uiteindelijk de Groupers die met 12-11 aan het langste eind trokken.

Daarna werd een korte wedstrijd gespeeld tussen de Angelfishes en de Turtles. Deze twee teams bestaan voornamelijk uit spelers die net zijn gestart met waterpolo. Toch waren de Angelfishes duidelijk het sterkst. Zij overklasten de Turtles met 6-1.

De laatste wedstrijd van deze eerste competitie-avond in het zwembad van het SDK ging tussen de Barracuda's en de Snappers. Dankzij de zeer felle start van de Snappers konden de Barracuda's de in de eerste periode opgelopen forse achterstand (5-2) niet meer inhalen. Ze verloren het duel dan ook met 10-14.

De uitslag van deze eerste competitie-avond is:

Groupers - Sharks: 12-11
Angelfishes - Turtles: 6-1
Barracuda's - Snappers: 10-14

Aanstaande zaterdag wordt de tweede competitieronde verspeeld. De volgende wedstrijden staan dan op het programma:

17.30 uur: Groupers - Barracuda's
18.30 uur: Angelfishes - Turtles
19.00 uur: Sharks - Snappers

MALTA AMSTEL
SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
09.00-12.00/14.00-17.00 uur open voor publiek.

VOETBAL **(Fedeprof)**
18.30 uur Vesta vs Scherpenheuvel;
20.30 uur Undeba / NAC vs Jong Holland / Kodela - Sentro Deportivo Kòrsou.

*****



Platini: "Hij is briljant in combinaties"

De nieuwe voetbalster van Argentinië heet Borghi

BUENOS AIRES — De veteraan Daniel Passarella, superster Diego Maradona en nieuwkomer Claudio Borghi zullen voor een groot deel verantwoordelijk zijn voor de prestaties van het Argentijns team tijdens de eindronde van de wereldtitelstrijd voetbal, deze zomer in Mexico.

Verdediger Passarella, aanvoerder van het kampioensteam van 1978, is voor tegenstanders een harde noot om te kraken. Hij is bovendien vermaard om zijn aanvallende impulsen en zijn trefzekere vrije trappen en strafschoppen. Met zijn club Fiorentina is hij slechts twee doelpunten verwijderd van het record van de legendarische Giacinto Facchetti: tien treffers door een verdediger in de Italiaanse competitie.

Aanvoerder Maradona zal in Mexico moeten bewijzen dat hij's werelds beste voetbalspeler is. Vier jaar geleden, bij het toernooi in Spanje, stelde hij teleur met zijn elftal, dat toen de wereldtitel verdedigde. Maradona ziet een Argentijnse overwinning als zijn grootste ambitie.

Borghi is wellicht de ideale speelpartner voor Maradona. Nadat deze 21-jarige Argentijn in december met Argentinos Juniors tegen Juventus had gespeeld om de wereldbeker, kreeg hij een compliment van Michel Platini, drie jaar achtereen gekozen tot Europa's beste. "Hij is steeds aan het jagen, klaar om toe te slaan en briljant in combinaties. Hij zal geen moeite hebben zich aan het Europese voetbal aan te passen", zei de Franse sterspeler.

Coach Carlos Bilardo stelde Borghi eind vorig jaar voor het eerst op in het nationale team, in de hoop dat hij samen met Maradona en de 31-jarige Ricardo Bochini een gevaarlijk aanvalstrio zou kunnen vormen. Maar de twee testwedstrijden tegen Mexico in Los Angeles en Puebla hebben duidelijk gemaakt dat de drie elkaar niet begrijpen. Het waren ook de slechtste wedstrijden van Argentinië onder leiding van coach Bilardo.

De 31-jarige Bochini heeft nog niet gespeeld in een finaleronde om de wereldbeker voetbal. Hij presteerde goed tijdens de Europese tournee van het Argentijnse elftal in 1984. De veteraan schokte vervolgens spelers en publiek toen hij bekend maakte om privé-redenen niet beschikbaar te zijn voor de WK-kwalificatiewedstrijden. Bilardo zag dit door de vingers en hij selecteerde hem weer in de aanloop naar de finale.

Deelname Carlos Lopes staat niet vast

Rotterdamse marathon komt anderhalf miljoen te kort

ROTTERDAM — Voor de zesde editie van de Rotterdamse marathon zit de organisatie nog met een gat van anderhalf miljoen gulden op een begroting van twee miljoen. Maandagmorgen tekenden de organisatoren in Rotterdam een contract met een nieuwe hoofdsponsor. Multinational Philips zal de marathon gedurende drie jaar met in totaal 500.000 gulden steunen. Daarnaast zal de sponsor, zoals ook in de afgelopen vijf jaar het geval was, de uitslagenvoorziening voor zijn rekening nemen.

Het is mogelijk dat Carlos Lopes 19 april voor de derde maal aan de Rotterdamse marathon deelneemt. De Portugees zorgde vorig jaar met 2 uur, 7 minuten en 12 seconden voor een nieuw, officieus, wereldrecord. Jos Hermens, die voor de organisatie het deelnemersveld verzorgt, is nog met hem in onderhandeling. Zijn vraagprijs, gezegd wordt die ton, is voorlopig te hoog.

Onder de atleten die wel toegezegd hebben te zullen starten zijn de Schot John Graham, die in 1981 zegevierde, en de winnaar van 1982, de Mexicaan Rodolfo Gomez. Diens naamgenoot Jose gaat ook van start. Verder hebben ingeschreven de Italiaan Gianni Poli, de Deen Allan Zachariassen, de Belg Jean-Pierre Paumen, Justin-Gloden (Luxemburg) en Alfonso Abellan (Spanje). Van Nederlandse zijde staat de deelneming vast van Cor Lambregts, vorig jaar derde achter Lopes en Graham, en Rudi Verriet. Beiden zullen trachten de limiet voor de Europese titelstrijd in Stuttgart, eind augustus, te halen. De KNAU heeft als eis 2 uur en 12 minuten gesteld.

Onder de ruim 4000 deelnemers zijn over de 150 dames. Meer dan ooit, maar echte toppers ontbreken. De mogelijkheid is echter niet uitgesloten dat Carla Beurskens in Rotterdam zal starten nu zij van de KNAU voorlopig een startverbod heeft gekregen voor de marathon van Londen, die een dag na Rotterdam plaats vindt.

Marcella Mesker snel uitgeschakeld

PRINCETON — Marcella Mesker heeft niet lang kunnen genieten van haar dubbele zege in het toernooi in Oklahoma. In de eerste ronde van het evenement in Princeton was de 26-jarige Haagse niet opgewassen tegen de Amerikaanse Pam Shriver. In iets minder dan een uur bereikte de vaste dubbelspelpartner van Martina Navratilova de tweede ronde: 6-2,6-1.

Martina Navratilova's eerste optreden, tegen de 17-jarige Gratie Kim, nam slechts drie kwartier in beslag: 6-2, 6-1. Bij de persconferentie kwam ze terug op het incident van de dag tevoren op de luchthaven van San Francisco. Daar vond de douane een pistool in haar handbagage.

De Amerikaanse verklaarde dat zij voor de Smith en Wesson kaliber 38, twee jaar geleden van de lokale politie in haar woonplaats Fort Worth een wapenvergunning heeft gekregen. Overigens alleen voor de staat Texas. Er waren in die tijd nogal wat moorden en roofovervallen in de omgeving geweest. Navratilova nam speciaal schietlessen om aan het wapen te wennen. Het vuurwapen zou bij vergissing door een vriendin in haar handbagage zijn gestopt.

De betrokken officier van Justitie van San Mateo County, Karen Marzotto, heeft verklaard, dat binnen enkele dagen zal worden beslist of Navratilova vervolgd wordt wegens ongeoorloofd wapenbezit. Komt het zover, dan kan Navratilova worden veroordeeld tot een straf, die loopt van $ 500 boete tot een half jaar gevangenisstraf.

*****

ATLETIEK / OKLAHOMA CITY — Frans Maas heeft tijdens indoor wedstrijden in Oklahoma City zijn Nederlands record hinkstapspringen tot op vier centimeter benaderd. De in El Paso studerende Maas kwam tot een afstand van 15,81. Een week geleden noteerde Maas, die in Nederland voor Unitas uit Sittard uitkwam, in dezelfde stad 15,85 meter. Bij het verspringen eindigde Maas met 7,82 meter. Hij werd tweede achter de Amerikaan Mike Powell, die tot 8,02 meter reikte.

*****

Voetballers Bastia willen gaan staken

BASTIA — De spelers van de hekkesluiter in de Franse eerste divisie, Bastia, overwegen voor de competitiewedstrijd van vrijdag tegen Le Havre in staking te gaan. De spelers hebben de laatste drie maanden geen centime salaris ontvangen ondanks een vijf weken geleden gesloten accoord tussen de club en de Franse bond over de kwestie.

De Corsicaanse club, waar ooit Johnny Rep speelde, verkeert in grote financiële zorgen. De schuld bedroeg in juni 1984 rond de 23 miljoen francs (ongeveer 9 miljoen Hfls). Een saneringsoperatie van de club en bond plus de verkoop van de Poolse doelman Mlynarczyk naar Porto en international Soler reduceerde de schuld tot twee miljoen gulden. Een bedrag dat door de lokale autoriteiten afgelost moet worden.

De transacties voorkwamen voorlopig het faillissement, maar de spelers werden er niets wijzer van. Geld om de achterstallige salarissen te betalen was er niet. Dinsdag gaven de spelers er unaniem de brui aan. Aanvoerder Moizan, een voormalig international, gaf het bestuur te verstaan dat er vrijdag niet gevoetbald zal worden als er voor die dag geen francs over de tafel geschoven worden.

Voorzitter Jean Sadoul van de Franse bond greep direct in. Hij gaf vanuit Milaan, waar hij is voor de Uefa-bekerwedstrijd tussen Inter en Nantes, opdracht 90.000 gulden ter beschikking te stellen aan de Corsicaanse club. Een leuke fooi. Het bedrag dekt slechts tweederde van alle maandsalarissen. De reactie van Moizan loog er niet om. Hij verklaarde dat de staking nog steeds op de rol staat. "We laten ons niet zoet houden met een schijntje".

Bridge-uitslagen Baranca

WILLEMSTAD — Bridgeclub Baranca heeft op 26 februari weer in twee groepen, A en B, gebridged. De resultaten hiervan zijn als volgt:

Groep A:

1.	Dames Zwollo - De Paus	61,11%
2.	Echtpaar De Jong	60,76%
3.	Echtpaar Voskamp	56,25%
	Dames Bongers - Geenen	56,25%
5.	Heren Groot - Cloose	54,86%
6.	Dames Mayer - Gibbs	52,08%

De overige acht paren zaten met hun score beneden de 50%

Groep B:

1.	Heren De Mayer - Van Meijeren	63,89%
2.	Echtpaar Beukelman	60,76%
3.	Dames Nicolina - Eikelboom	57,29%
	Echtpaar Van Bochove	57,29%
	Echtpaar Van Henegouwen	57,29%
6.	Dames Schouten - Nebbeling	55,56%
7.	Echtpaar Van Loon	55,21%
8.	Dames Plantz - Silfhout	54,51%

De overige zes paren scoorden beneden de 50%

Zwitserse skisters heersen bij WK-strijd

FURANO — Ook in het Verre Oosten blijven de Zwitserse skisters de strijd om de wereldbekers domineren. In de Japanse winter- sportplaats Furano bevestigde Maria Wallister tevens haar positie als snelste in het beste team. Met 1.19,92 bleef zij haar landgenote Brigitte Oertli bijna twee- tiende van een seconde voor. De derde en vierde plaatsen waren voor Canada. Veterane Laurei Graham bleef haar onbekende teamgenote Liisa Savijarvi net voor.

In de strijd om de wereldbekers worden ook na Furano de eerste vijf plaatsen op de ranglijst ingenomen door de Zwitserse "bende". Walliser gaat haar teamgenoten Erika Hess, Vreni Schneider, Michela Figini en Oertli voor. In de strijd om de beker voor afdalings- specialisten is de Zwitserse overmacht minder groot. Walliser deelt de eerste plaats met de Oostenrijkse Katrin Gutensohn. Derde is Laurie Graham voor Oertli en Figini.

Aukje Belt en Indra Horsford besten bij dressuurproeven

WILLEMSTAD — De Société Hippique Curaçao heeft op vrijdagavond een dressuurproef gehouden. De resultaten hiervan waren als volgt:

De volgorde van de deelnemers in groep 1 die proef B hebben afgelegd is:

1. Aukje Belt met 141,5 punt op Gasparin. 2. Leontien Moulijn met 138,5 punt op Snowman. 3. Dini Brederode met 137,5 punt op Chipao. 4. Sjoerd Kuijpers met 134,5 punt op Snowman en Madelon Moulijn met 134,5 punt op Tarzan. 6. Mayda Leon met 131,5 punt op Unica.

De deelnemers in groep 2 eindigden als volgt:

1. Indra Horsford met 141,5 op Cosita 2. Shadia Hamoud met 139,5 punt op Hilandere. 3. Anouk Smaal met 139 punt op Gasparin. 4. Brenda Andriessen met 137 punt op Tootsie. 5. Erika Römer met 136 punt op Calandria en Eliane Winkel met 136 punt op Montreal.

Belangstellenden kunnen contact opnemen met de manege op Jongbloedweg 50 (tel. 79160). Er is momenteel plaats voor nieuwe leerlingen.

WILLEMSTAD — Op de foto Shadia Hamoud op Hilandia, die in groep 2 als tweede eindigde bij dressuurproeven.



Zuikertuintje Mix Tennis toernooi begint aan derde ronde

WILLEMSTAD — Het Zuikertuintje Mix Tennis Toernooi staat nu aan het begin van de derde ronde. Hieronder worden de uitslagen van de tweede ronde gegeven. Tevens zijn hierbij de nieuwe nummers vermeld van diegenen die in de derde ronde verder gaan.

Het toernooi is nu in een spannende fase terecht gekomen. Het is nu meer dan de moeite waard een kijkje te gaan nemen op de tennisbanen van RCC te Mon Repos. De derde ronde zal vrijdag, zaterdag en zondag aanstaande in zijn geheel worden afgewerkt.

Op 14 en 15 maart zal de vierde ronde worden gespeeld en op zondag 16 maart worden de finalewedstrijden gespeeld. Onder het genot van de geroosterde hamburgers en kippepoten kan men in een gezellige sfeer genieten van goed tennis.

WINNAARS RONDE C en B KLASSE (2e RONDE)

NK		NIEUWE NUMMERS	↓	1e	2e	3e	Tot.	NK.
A1	ANNETTE METZEMAEKERS	RICHARD DELFINA	~	8-7	6-7	5-9	2	3
A2	PATTY V.D. KWAST	FRANKY DE MARCHENA	G1	5-9	8-7	9-5	4	2
B1	MARJOLEIN PAS	HENNY WESKER	~	7-8	7-8	0-8	0	4
B2	RITA WONG	COQUITO ROMERO	A1	9-5	7-6	8-0	6	1
C1	ELVIRA HABIBE	PETER DE KRAKER	C1	5-6	10-5	9-5	4	2
C2	PATSY VAN BORSSUM	LEO BAKKER	~	8-5	7-9	5-9	2	3
D1	MARIANNE MUYRES	PETER MUYRES	~	5-8	5-10	3-9	0	4
D2	LORRIE CRAMER	ROBBIE DIJK	E2	6-5	9-7	9-3	6	1
E1	ALICIA PIETER	WILLY VAN DIJK	E1	9-7	8-6	10-5	6	1
E2	MARGREET GERTH	WOUTER GERTH	~	7-9	6-10	4-11	0	4
F1	ANS GROEN	DIRK JAN VAN HEUDEN	C2	3-5	6-8	11-4	4	2
F2	HANSKE BLESS	HANS MERUS	~	5-8	10-6	5-10	2	3
G1	WILLISKE GROENHOF	ERIC GROOT NIBBELINK	~	3-12	8-7	7-9	2	4
G2	ANNEMARIE HAUCK	HARRY HAUCK	A2	12-3	10-5	9-7	6	1
H1	LUCETTE JESUS	ELFREDO REGALES	G2	13-5	7-8	7-9	2	2.
H2	PAULA HOUTMAN	TON HOUTMAN	~	5-13	5-10	9-7	2	3
M1	JANNEKE SMIT	GERT SMIT	O2	7-8	9-6	13-4	4	2
M2	GERTRUDY JANSEN	FRED NAGELS	S1	8-7	12-3	12-3	6	1
N1	JOS DE BOER	HAROLD KUWAS	~	10-6	6-9	3-12	2	3
N2	MARLINE KIK	GERT MAAS	~	6-10	3-12	4-13	0	4
O1	ANITA SEWBERATH	JACK VAN DONGEN	~	11-2	3-10	3-7	2	3
O2	MARJOLEIN STOCKS	TONI STOCKS	~	2-11	5-10	6-13	0	4
P1	DORLETT MAAS	JOS SMIT	M1	11-3	10-3	13-6	6	1
P2	SANDRA MARTHA	JAN BROK	S2	3-11	10-5	7-3	4	2
S1	INEKE SCHELLENS	BERNHARD SCHELLENS	U1	8-0	9-5	10-5	6	1
S2	JOYCE BOERMAN	WIM BOERMAN	O1	11-6	5-9	8-0	4	2
T1	MARLEEN PATTYNAMA	RUUD PATTYNAMA	~	6-11	8-0	5-10	2	3
T2	IRENE WIJMENGA	PAUL WIJMENGA	~	0-8	0-8	0-8	0	4
U1	MIEKE EISMA	SOLCO HOLTROP	M2	9-7	10-7	9-4	6	1
U2	NELLIE SCHRIEL	PAUL DIJKHUIZEN	U2	12-6	7-10	15-1	4	2
V1	YVONNE GUNTER	LESLEY PETERSON	~	6-12	8-0	4-9	2	3
V2	BETTY NAAYKENS	JORIS NAAYKENS	~	7-9	0-8	1-15	0	4

VERLIEZERS RONDE C en B KLASSE (2e RONDE)

NK		NIEUWE NUMMERS	↓	1e	2e	3e	Tot.	NK.
A3	ANNIE KEVERS	DON WERDEKKER	~	8-8	5-10	5-7	1	4
A4	NETTY LUURSEMA	JAAP LUURSEMA	C3	8-8	8-6	8-0	6	1
B3	EMILY DE JONGH	HAIM DA COSTA GOMEZ	E3	9-4	10-5	0-8	4	2
B4	COCKY VAN WILLIGENBURG	AXEL VAN WILLIGENBURG	~	4-9	6-8	7-5	2	3
C3	ANNEMARIE MATZE	JAAP MATZE	E4	8-7	10-3	7-8	4	2
C4	AIRIN MARTHA	LESLIE ROOSBERG	~	7-8	8-6	8-4	4	3
D3	AGNES DE BRUIN	EDWARD ARENDS	~	3-11	3-10	4-8	0	4
D4	STELLA COMENENCIA	RONNIE LOVERT	A3	11-3	6-8	8-7	4	1
E3	CORY VAN WERKHOVEN	HERMAN VEEN	G3	8-6	10-4	8-7	6	1
E4	ELSA VAN DRUNEN	DIRK KIK	~	9-7	4-10	5-10	2	3
F3	GENEVIEVE V.D. HELST	AQUILES CATALINA	~	7-9	3-11	7-8	0	4
F4	RIA LACLE	HAROLD CHIANG	C4	6-8	11-3	10-5	4	2
G3	AN GOUDBERG	ROB POST	A4	13-4	11-3	7-8	4	1
G4	MAUD KROON	JAAP JONGH VISSCHER	G4	4-13	8-7	8-5	4	2
H3	ANS DAMENK	GERT DAMENK	~	8-4	3-11	5-8	2	4
H4	MIEKE VAN DER KADE	WIM OFFLEN	~	4-8	7-8	8-7	2	3
M3	RICALL FALBRU	ERWIN ESPOZA	~	4-8	2-14	9-5	2	3
M4	HELEN VAN OOYEN	BOB VERBRUGGEN	S3	16-2	14-2	9-5	6	1
N3	IDA DE VREEZE	ADRI DE VREEZE	~	2-16	4-10	5-9	0	4
N4	ANK BOOS	ADDO BOOS	M4	8-4	10-4	5-9	4	2
O3	JANET V.D. REE	GUISEPPE LO PO WONG	O3	10-4	10-6	11-2	6	1
O4	TRUUS JANSEN	WIM PAS	~	4-10	7-5	2-8	2	3
P3	SMYRNA SPONG	MARTIN VAN OOYEN	~	7-8	5-7	2-11	0	4
P4	BETSY RIETBERG	DICK RIETBERG	S4	8-7	6-10	8-2	4	2
S3	EARLYNE COWARD	KENNETH COWARD	~	0-18	3-11	7-8	0	4
S4	GREET VRIEZE	GERT VRIEZE	~	4-12	8-7	5-10	2	3
T3	ENA GOEDE	RONALD NESLO	U4	12-4	11-3	5-8	4	2
T4	JANNEKE DE RUITER	MAURICE CRAZ	M3	18-0	8-5	10-5	6	1
U3	ZITA LEITO	ROY HORTENSIA	~	3-10	4-12	10-5	2	3
U4	IDA CURIE	PETER WOUTERS	O4	12-2	12-4	9-4	6	1
V3	IDA CRANENDONK	FRANS BAUDUIN	~	2-12	4-7	5-10	0	4
V4	JEANNETTE FERRIER	ARTHUR LIQUI-LUNG	U3	10-3	7-4	4-9	4	2

Gezien financiële situatie

Frequentie Rikesa Universal wordt (tijdelijk) verminderd

WILLEMSTAD — Het lokale televisie- programma "Rikesa Universal" dat gedurende tien jaar wekelijks door Mavis Albertina gepresenteerd werd, zal vanaf april, om financiele redenen, slechts een keer per maand worden uitgezonden. Gezien de financieel- economische situatie op ons eiland, zagen vele sponsors van het programma zich genoodzaakt hun bijdrage te verminderen, terwijl het aantrekken van nieuwe sponsors niet mogelijk bleek.

Dat bracht Mavis Albertina, die behalve de presentatie ook de productie van haar programma zelf doet, gisteren op een persconferentie naar voren. Mavis Albertina viert vandaag het feit dat zij twaalf jaar geleden met haar eerste televisie- programma startte dat na twee jaar tot "Rikesa Universal" werd omgedoopt.

Ik had de keuze uit ofwel de kwaliteit ofwel de frequentie van mijn programma te verminderen, zo verklaarde zij gisteravond. Die keuze was voor haar niet moeilijk, alhoewel het Mavis Albertina wel aan het hart gaat dat Rikesa Universal met ingang van 1 april een maandelijks programma moet worden. Dit is tijdelijk, zo benadrukte ze, op het moment dat de economie het weer toelaat dat de sponsors, waarvan enkele haar al tien jaar steunen, een grotere bijdrage kunnen geven, zal de frequentie weer verhoogd worden.

Het programma zal vanaf 1 april tevens enigszins van opzet veranderen: gezien de positieve reacties die Mavis Albertina kreeg op de programma's die zij in het buitenland opnam en een enigszins educatief karakter hadden, wil zij die trant voortzetten. De positieve inslag die Mavis Albertina altijd aan haar programma trachtte mee te geven, "er zijn al genoeg programma's waarin het negatieve nieuws gebracht wordt", zal blijven bestaan, terwijl het tevens een recreatie- aspect moet behouden. Rikesa Universal zal vanaf april iedere laatste woensdag van de maand van zeven tot acht uur worden uitgezonden.

Het besluit geeft Mavis Albertina wel de gelegenheid om zich nu te wijden aan de verschillende buitenlandse offertes voor het maken van programma's die haar in het verleden zijn geboden. Daar had zij, zo verklaarde Mavis Albertina gisteravond, in het verleden geen tijd voor, gezien de wekelijkse voorbereiding van Rikesa Universal. Ook ligt er een filmscript klaar "Ken a mata George?" dat door Mavis Albertina zelf geschreven is. Op het moment dat daarvoor voldoende financiele middelen verkregen zijn, zal zij zich daaraan wijden, zo bracht Mavis Albertina naar voren.



WILLEMSTAD — Tijdens een persconferentie gisteravond vierde Mavis Albertina niet alleen het feit dat zij vandaag 12 jaar geleden bij de televisie begon met haar eerste programma, maar maakte zij eveneens bekend dat het bekende lokale programma Rikesa Universal, vanaf april een maandelijks terugkerend programma wordt. Dit gezien de financiele omstandigheden waardoor haar sponsors zich genoodzaakt zagen zich gedeeltelijk of volledig terug te trekken. Op het moment dat de economie dat weer toelaat, zo zegde zij de media toe, zal ook haar programma weer wekelijks worden.

Op de foto: Mavis Albertina (midden) en enkele aanwezige journalisten.

Paus positief over financiele maatregelen Brazilië

ROME — De politieke en financiele hervormingen waartoe door Brazilie besloten zijn zullen uiteindelijk kunnen leiden tot het uitbannen van onmenselijke levensomstandigheden en tot een betere verdeling van de rijkdommen. Zo sprak paus Johannes Paulus II de nieuwe ambassadeur van Brazilie bij het Vaticaan toe, Alfonso Arinos de Mello Franco, toen deze zijn geloofsbrieven overhandigde. Volgens de paus wil de regering met de drastische maatregelen een snelle en diepgaande verandering bewerkstelligen.

Ingezonden

Toelichting

EEN EX-COLLEGA UIT Aruba vertelde mij gisteren dat mij "Notities bij Debrot- symposium" (gepubliceerd in de Amigoe van 18-2-'86) de aandacht heeft getrokken op Aruba. Ik heb het nl. in die "Notities" gehad over het feit dat de organisatoren van het Debrot- symposium op Aruba wellicht aan een forum hadden kunnen denken om de "paper" van Albert Helman ("Debrot in het Caraïbisch gebied") aan een diepgaande discussie te onderwerpen. Mijn ex-collega wees mij erop dat ik misschien iets genuanceerder had kunnen zijn in dit opzicht. Ik zou hier graag een toelichting willen geven van hetgeen ik reeds twee weken geleden geschreven heb. Helman werd uitgenodigd om op Curaçao te spreken over "Debrot in het Caraïbisch gebied". Hij sprak hier noch over het werk van Debrot, noch over wat in feite die "Caraïbische literatuur" inhoudt. Wat hij deed, was een heel interessante opsomming geven van een reeks prominente figuren uit de Latijnsamerikaanse en de Caraïbische literatuur, waarbij hij vertelde wat zij zoal, naast het schrijven, op andere terreinen deden of gedaan hebben. Hoe wil men op deze manier antwoord geven op de vraag of Colá Debrot tot de Caraïbische literatuur behoort? Bij de discussie werd hem gevraagd waarom hij toch de dichters en schrijvers van de zgn. "Afro- Antillanismo" (Cuba, Santo Domingo en Puerto Rico) had overgeslagen. Hij gaf als antwoord, dat hij onmogelijk alle namen kon opnoemen.

Daar gaat het nou juist niet om! In zijn betoog had Helman zich best wel kunnen beperken tot die schrijvers en dichters die sinds omstreeks 1926 zijn begonnen met de uitbeelding van de Caribische gemeenschap in hun werken. Maar de Surinaamse criticus en schrijver verkoos te praten over de politieke en diplomatieke functies, die bijna al die Latijnsamerikaanse en Caribische schrijvers bekleedden. Dus niet over hun werken, maar wat zij zoal naast het schrijven deden. Helman zelf bekende (na zijn lezing) dat hij "geen Debrotkenner" is (Ñapa 21-2-'86). Is dit niet merkwaardig wanneer men op een symposium dient te spreken over "Debrot in het Caraïbisch gebied?"

Nu heeft men daarna hetzelfde symposium ook op Aruba gehouden. Enkele van de organisatoren hadden het symposium reeds op Curaçao meegemaakt. Men was dus goed op de hoogte van het feit dat de discussie over "Debrot in het Caraïbisch gebied" geen succes is geworden. De "paper" van Helman werd op Aruba voorgelezen (ietwat gewijzigd en verkort), omdat de schrijver zelf niet aanwezig was. Ik vroeg nog aan de voorlezer wat er daarna ging gebeuren d.w.z. of de vragen door hém beantwoord zouden worden. Het antwoord was bevestigd. De discussie kwam helaas niet op gang. De opmerkingen uit het publiek, die juist bedoeld waren om tot een beter beeld te geraken van de Caraïbische literatuur, werden niet verder uitgediept. Frank Martinus bv. formuleerde in zes minuten wat Helman in twee uren niet gelukt was. Maar daar werd, helaas, niet op ingehaakt. Ik geloof dat we veel verder zouden zijn gekomen indien wij (na de teleurstelling op Curaçao) op Aruba een forum hadden gehouden met drie of vier panelleden (bv. de heren Aart Broek, Frank Martinus, Pedro Velásquez en Ramon Todd), waardoor de kwestie over de Caraïbische literatuur wellicht iets duidelijker zou zijn geworden. Wij moeten vooral onze eigen mensen niet onderschatten. Ik hoop dat mijn "Notities" hierdoor iets genuanceerder zijn geworden.

HENRY HABIBE

Cuba wil export verdubbelen

ROME — Cuba mikt op een verdubbeling van zijn export naar de geindustrialiseerde landen. Zo liet het Cubaanse ministerie van Buitenlandse handel weten in een boodschap aan Buitenlandse zaken in Italie. Cuba denkt de export naar de geindustrialiseerde landen te kunnen opvoeren tot 2,3 miljard dollar in 1990. Op het ogenblik bedraagt deze 1,3 miljard dollar.

Mexico wil meer geld lenen, invoer inperken en export vergroten

MEXICOSTAD — Om de teruggang uit zijn olieinkomsten op te vangen wil Mexico zijn schuldeisers om nieuwe leningen vragen tot een bedrag van zes miljard dollar. Daarnaast wil het een lagere rente bedingen over de achthonderd miljoen dollar welke men dit jaar moet terugbetalen aan rente- en schuldbetalingen.

Het maatregelen- pakket omvat ook het terugdringen van de import met anderhalf miljard dollar terwijl de uitvoer van nietolieproducten met een half miljard moet worden opgevoerd. Tenslotte is Mexico van plan zijn begrotingstekort te laten oplopen van vijf tot acht a negen procent van het Bruto nationaal product. De val van de internationale olieprijs scheelt dit jaar Mexico zo'n zes miljard dollar. In zijn begroting was Mexico dit jaar uitgegaan van vier miljard aan nieuwe leningen. Het heeft al een buitenlandse schuld van zo'n honderd miljard dollar. Bij Financien in Mexico meent men dat overbruggingskredieten zoals die in het verleden zijn verstrekt om «tijdelijke financiele hobbels te nemen» nu niet nodig zijn. Uit de verklaring blijkt dat Mexico het overleg met het Internationaal Monetair Fonds (IMF) hervat. Kort na het begin van de duikeling van de olieprijs was dit overleg stopgezet. Ook met de Wereldbank gaat men praten over kredieten voor de opbouw van de door de aardbeving van september 1985 vernielde bouwwerken in het centrum van de hoofdstad.

WILLEMSTAD- Sylvie Pinedo en Charlton Marcos, vergezeld van drs Roland Antonius, hebben onlangs twee boeken overhandigd aan ing Angel Salsbach. In de boekwerken staan de bevindingen van het internationale jeugd- congres en het interinsulaire jeugd-congres. Op de foto het moment van de overhandiging.



Ingezonden

Het lege flessensyndroom

WAT IS ER toch op Curaçao aan de hand, dat je tegen wil en dank met een kast vol lege flessen blijft zitten, waar je statiegeld voor hebt betaald en die niemand meer van je terug wil nemen? Door wie heb je je beet laten nemen? Is het dan toch zo dat je beter het milieu had kunnen vervuilen met plastic rotzooi, omdat je de moeite die je wilt nemen om lege flessen terug te brengen onmogelijk wordt gemaakt?

Wat is er aan de hand.... Je koopt een liter limonade in een glazen fles en betaalt voor die fles ƒ.1,- extra als statiegeld. De volgende keer koop je weer een fles. Je levert daarbij de vorige fles in en hoeft dan geen statiegeld te betalen. Niets aan de hand dus. Maar nu geef je een feestje of je hebt veel mensen in huis en koopt bijv. 10 flessen. Die 10 lege flessen kun je alleen maar terugbrengen als je weer tien volle meeneemt. Er wordt je dus een voorraad opgedrongen die je helemaal niet wilt. Momenteel zit ik met een kast met 20 lege limonade- flessen en ook nog eens 40 lege bierflesjes (om welke reden dan ook zonder doos) waarbij zich hetzelfde probleem voordoet. Je hoedt je er wel voor spontaan een fles limonade te kopen als je je lege fles niet bij je hebt, want die voorraad lege flessen dijt maar uit zonder dat je er invloed op lijkt te hebben.

En moet dat nou in de krant, zult u zeggen. Ja, dat moet, want het blijkt keer op keer dat je als consument een roepende in de Curaçaose woestijn bent. De winkelier zal het een zorg zijn dat er een ontevreden klant de deur uit gaat met een doos lege flessen onder de arm. Blijkbaar komen de klanten nog steeds vanzelf en hoeft daar geen stukje service tegenover te staan.

Navraag bij de fabrikanten leert dat, ondanks pogingen van de fabrikant de winkeliers te bewegen hierin hun medewerking te verlenen, deze blijven weigeren statiegeld terug te geven zonder daarvoor een volle fles te kunnen verkopen. De fabrikanten leggen zich daar gelaten bij neer.

De winkeliers zien het als een stukje investering waar ze niets voor terug krijgen. Een kromme redenering, lijkt mij, die volkomen voorbij gaat aan de begrippen "service", "aandacht voor het milieu", maar vooral "klantenbinding". En dat laatste vind ik nog het meest onbegrijpelijke......

MEVROUW J.LENIOR

Schultz: Filipijnen en Nicaragua

WASHINGTON — Volgens minister George Shultz is er een duidelijke parallel te trekken tussen de Filipijnen en Nicaragua. Hij zei dit in een toespraak tot oorlogsveteranen welke hij vandaag hield en welke een onderdeel vormt van de campagne van de Amerikaanse regering om een verzoek voor honderd miljoen dollar aan hulp voor de anti-Sandinistische guerrilla door het congres te krijgen.

In de Filipijnen hebben we een regering gezien die op steeds gespannener voet kwam te staan met zijn eigen bevolking, aldus de Amerikaanse minister van Buitenlandse zaken. We kunnen president Marcos danken dat hij de wijsheid en de moed heeft gehad vreedzaam te vertrekken. Nu zijn wij getuige van hetzelfde verschijnsel in Nicaragua. Maar dit bewind is duidelijk besloten aan de macht te blijven. Aldus minister Shultz.

De hulp aan de contra's moet snel geboden worden, zo wist hij te melden. Het Nicaraguaanse verzet bevindt zich in een kritieke fase omdat «de dictatuur weldra de mogelijkheid zal kunnen hebben het neer te slaan». Ook Shultz is van mening dat men door de steun aan de contra's de Sandinistische regering kan dwingen aan tafel te gaan zitten met het verzet. Daarom ook moet de hulp zich niet beperken tot humanitaire hulp maar moet ook militaire hulp geboden worden. Van de honderd miljoen dollar is niet minder dan zeventig miljoen voorbestemd voor geheime operaties en steun via de inlichtingendienst CIA. Verwacht wordt dat president Ronald Reagan via een toespraak tot het Amerikaanse publiek zal trachten het congres onder druk te zetten. Er is nogal wat verzet in het congres tegen de plannen van het Witte Huis. Verleden jaar gaf het congres zijn zegen aan humanitaire hulp tot 27 miljoen dollar. De sprong naar honderd miljoen dollar acht men wel erg groot.

Washington ontkent intrekking hulp Bolivia als pressiemiddel

La Paz: productie en consumptie van drugs moeten gelijkelijk aangepakt

LA PAZ — De Boliviaanse regering heeft «nadrukkelijk zijn bezorgdheid» uitgesproken over een eventuele beslissing van het Amerikaanse congres de economische en militaire hulp aan Bolivia te koppelen aan het nakomen van het programma ter bestrijding van de verdovende middelen. Volgens La Paz getuigt een besluit van het congres om deze hulpverlening voorlopig stop te zetten van een niet begrijpen van de huidige situatie in Bolivia, welk land een ernstige crisis doormaakt.

In een officiele verklaring van het ministerie van Informatie wordt gewezen op het feit dat een dergelijk Amerikaans besluit «het delicate proces van economische en politieke stabilisering in gevaar kan brengen». Het achterhouden van de Amerikaanse hulp getuigt niet alleen van een hoge mate van onbegrip voor de crisis waarmee Bolivia te kampen heeft maar gaat ook regelrecht in tegen de aanbevelingen van president Ronald Reagan van de Verenigde Staten. De stellingname van het congres in Washington weerspiegelt een optiek van een uitzonderlijke simpelheid en eenzijdigheid welke in complete tegenspraak is met het complexe nationale en internationale karakter van dit probleem, van welks omvang de Boliviaanse regering zich maar al te goed bewust is, aldus de regering van de conservatieve president Victor Paz Estenssoro die nog niet zo lang aan het bewind is. Deze regering, zo vervolgt de verklaring, herhaalt zijn uitgangspunt ten aanzien van de bestrijding van de handel in verdovende middelen, namelijk dat deze strijd zich gelijkelijk tegen de producenten en de consumenten moet richten, zonder dat iets wordt afgedaan aan de verantwoordelijkheid van een dezer partijen daarbij.

De verklaring is een genuanceerde reactie op berichten over een besluit van het congres in de Verenigde Staten om alle economische en militaire hulp aan Bolivia te stoppen totdat dit land de oppervlakte waarop de coca-aanplant staat heeft beperkt tot vierduizend hectaren. Volgens officiele schattingen is in Bolivia zo'n 120.000 hectare land in gebruik voor de aanplant van het coca- blad, dat het basis product is voor wat uiteindelijk als cocaine op de markt wordt gebracht met zijn neven- producten. Van de aanplant is slechts vijftienduizend hectaren bestemd voor de legale productie terwijl de rest wordt gebruikt voor wat men gemakshalve kan noemen de illegale productie.

Op een persconferentie van de minister van Binnenlandse zaken Fernando Barthelemy over het vermeende besluit van het Amerikaanse congres zei deze dat zijn regering doorgaat met zijn programma ter bestrijding van de drugshandel, ondanks het opzeggen van de hulp door het congres. Deze strijd richt zich niet alleen op de aanplant van het coca- blad maar ook op de laboratoria en ondernemingen welke zich met de bewerking van het coca- blad bezig houden en met het transport van een en ander. Deze programma's zijn voortgekomen uit Boliviaanse boezem, zijn geinspireerd door de Boliviaanse regering en deze heeft de besluiten daartoe ook genomen op eigen initiatief, waarbij deze regering daarenboven ook de internationale verplichtingen op dit gebied wil nakomen. Maar op de eerste plaats gebeurt dit om de moraal te beschermen evenals de gezondheid van zijn burgerij. De bewindsman legde er de nadruk op dat de regering ook een democratie wil beschermen, het staatsbestel en het nationale overleven wil veilig stellen. Daarbij wil men, indien mogelijk, bloedvergieten onder Bolivianen voorkomen. Maar de regering zal er niet voor terugschrikken deze strijd ook gewapenderhand te voeren. Deze gewapende strijd kan het gevolg zijn van de drugsmafia, welke de handelaren in verdovende middelen wil beschermen en daartoe niet terugschrikt voor enig avontuur en ook niet voor het aanblazen van guerrillahaarden, zo meent minister Barthelemy. Deze wees op de successen welke al geboekt zijn in deze strijd tegen de drugsmafia. Hij noemde het ook uiterst tegenstrijdig als deze strijd van de Boliviaanse regering nu zou worden aangetast door een congres- besluit. Dit zou ook in tegenspraak zijn met de in augustus 1983 gesloten akkoorden tussen de VS en Bolivia over deze materie.

Het bericht over het vermeende congres- besluit kwam in La Paz hard aan. Inmiddels is vanuit de VS gemeld dat er sprake is van een misverstand. Het State department in Washington ontkende de intrekking van de hulp door het Amerikaanse congres. Voorstellen daartoe zijn nog in behandeling in het congres. Het misverstand bestond er uit dat een Boliviaanse krant uit een uitleg door de Amerikaanse ambassade in Bolivia begrepen had dat de intrekking van de hulp al een feit was en dit als zodanig meldde, welk bericht werd overgenomen door de persbureaus.

Onder leiding van Paz Estenssoro is begonnen aan het er de op economische zaken stellen nadat Bolivia in de voorgaande jaren alle records op inflatiegebied had geslagen met een inflatie van in de twintigduizend procent. Om de economie weer op poten te zetten, waarbij de nodige staatsbedrijven zullen worden geprivatiseerd, is er veel geld nodig en kan iedere dollar aan hulp goed gebruikt worden. Door de bank genomen bedroeg de Amerikaanse economische hulp aan La Paz ruim vijftig miljoen dollar per jaar en de militaire hulp kwam op bijna vijf miljoen dollar uit.

De coca- cultuur is een zaak welke erg moeilijk ligt in Bolivia. Vele campesinos en indianen kunnen het geld dat zij voor hun aanplant krijgen goed gebruiken en voelen er niets voor om daar nu een punt achter te zetten, ook al zijn er hulpprogramma's waarbij zij enigszins gecompenseerd worden voor medewerking aan het programma ter bestrijding van de drugshandel. Het verzet is begrijpelijk want met coca krijgen men het vijf- tot tienvoudige geld van wat men met het verbouwen van koffie of citrusvruchten kan verdienen.

WILLEMSTAD— Taissa Bohdanska heeft in het CCC een benefiet piano recital gegeven ten bate van het Curaçaos Middelbare Scholieren Orkest. De pianiste verblijft op Curaçao met vakantie en heeft spontaan haar hulp aangeboden, toen ze tijdens een happy hour in het Princess Beach Hotel het jongeren- orkest heeft horen spelen. Taissa Bohdanska bracht werken van Schubert, Beethoven, Mendelssohn, Konsenko en Chopin ten gehore.



LUXEMBURG — De president van Burundi heeft een officieel bezoek aan Luxemburg afgebroken nadat zijn gastheren kritiek hadden geuit op de situatie van de mensenrechten in zijn land.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek) maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers) woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

PROTESTANTSE KERK **(Kralendijk)**: 20.00 uur «Encuentro».

BUURTCENTRUM RINCON: 20.00 uur opvoering toneelstuk «Dushi ven aca» o.l.v. Eligio Melfor.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol: dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

Simabo-referendum bij SGB

KRALENDIJK — Het ligt in de bedoeling van de leerkrachtenvakbond om op de Scholengemeenschap Bonaire op 10 april een referendum te houden onder de aldaar werkende leerkrachten. In het verleden heeft de Simabo eenzelfde soort referendum gehouden op de basisscholen.

Opvallend is, dat de vakbond een referendum houdt, terwijl er geen sprake is van keuze tussen twee vertegenwoordigende vakbonden. Zoals op de basisschool als bij het voortgezet onderwijs opereert slechts de vakbond Simabo. Deze vakbond wordt echter niet erkend door het Stichtingsbestuur, aangezien de meerderheid van de werknemers niet door de Simabo wordt vertegenwoordigd. Dat was overigens evenmin het geval bij het RK Schoolbestuur. De Simabo behoeft dan ook niet aan te tonen hoeveel leden dan voor de vakbond stemmen, maar hoeveel leerkrachten de Simabo accepteren als gesprekspartner van het Schoolbestuur. Daarvoor is nodig dat de helft plus een leerkracht de Simabo aanwijst. Het referendum zegt dus niets over het aantal leden waarover de vakbond Simabo beschikt.

Voor vrede

Gebedsdienst in Wilhelminapark op 7 maart

KRALENDIJK — De commissie Dia di Orashon Mundial zal op vrijdag 7 maart een bijeenkomst organiseren in het Wilhelminapark in het centrum van Kralendijk.

Enige tijd geleden is door de Caribische conferentie van Kerken (CCC) besloten om de eerste vrijdag van de maand maart uit te roepen tot gebedsdag voor de gehele wereld. Mede, doordat het jaar 1986 ook is bepaald tot jaar van de Vrede door de Verenigde Naties, heeft de commissie Wereldgebedsdag een oecumenische bijeenkomst georganiseerd in het park. Deze dienst begint om acht uur 's avonds. Pastoor Boks en dominee Mercera zullen in hun gebed een Vredesboodschap brengen. De koren Flor di Hubentut en Kanta Orquida zullen de hymne van de Vrede ten gehore brengen. Het ligt in de bedoeling van de commissie, aldus de woordvoerster Martha Juliana Chatlein Coffie dat zoveel mogelijk mensen gehoor zullen geven aan de oproep.

HAWAII — Marcos heeft een openbare verklaring afgelegd waarin hij verklaarde te zijn opgestapt om bloedvergieten te voorkomen. In zijn twee minuten durende toespraak tot 150 verslaggevers en cameramensen zei hij "ofschoon ik een superieure militaire kracht had en verschillende mogelijkheden om deze te gebruiken, zou de toepassing, hoe legitiem ook, geresulteerd hebben in een bloedbad onder onschuldige burgers."

*****

Raadsleden vertrouwen niet waard

Broertje Janga: PDB doet niets, UPB slaapt

KRALENDIJK — Nu de splinterpartij Partido Bonairiano (POB) enkele maanden na de laatste verkiezingen een analyse heeft gemaakt, blijkt het duidelijk aldus partijleider Broertje F.G. Janga dat de kiezers weinig idee hebben wat het eigenlijk inhoudt om volksvertegenwoordigers te kiezen. Vele kiezers gaan stemmen om te voorkomen dat men later gebrek aan interesse wordt verweten.

Er zijn trouwens volgens Janga genoeg redenen waarom de mensen gaan stemmen en een daarvan is ook om een familielid of een kennis die een plaatsje op een lijst veroverd heeft een plezier te doen. Dan ontstaat ook het fenomeen, aldus Janga, dat een stemmer van partij verandert, als blijkt dat degene waarop hij in het verleden stemde uit bepaalde overwegingen heeft besloten naar een andere partij over te gaan. Janga heeft in zijn lange politieke loopbaan ook geconstateerd, dat mensen die tot bestuurders gekozen zijn vaak niet eens weten wat hun taak eigenlijk inhoudt; eveneens zijn er echter kiezers die op een capabele figuur niet stemmen omdat zijn uiterlijk lelijk is of omdat hij niet heeft gestudeerd. Tenslotte zijn er ook die een voordeeltje hebben gekregen en derhalve aan de goede gever hun stem schenken.

Dit, aldus Broertje Janga, is de grootste belemmering voor de toekomst van het eiland. En hedentendage vindt Janga dat van de negen vertegenwoordigers die nu gekozen zijn er geen enkele heeft aangetoond het vertrouwen van de bevolking te verdienen. In de tijd van de verkiezingen hebben allen de mond vol, aldus Janga, maar nu stelt geen enkel raadslid vragen die de belangen van de gemeenschap behartigen. Als de raadsleden hun werk ter harte namen, als de ex- gedeputeerde van de coalitie UPB en POB, dan zouden er elke week opnieuw vragen gesteld kunnen worden die een oplossing voor de gerezen problemen kunnen brengen. Het eilandsbestuur echter sluit de ogen voor alle zaken die slecht gaan, aldus Broertje Janga en de oppositiepartij is in een dodelijke slaap gezonken en zal pas wakker worden tegen de tijd van de nieuwe verkiezingen.

Ooit zal de bevolking zich misschien gaan realiseren aldus de POB- woordvoerder dat het afgelopen moet zijn met het kiezen van personen uit fanatieke of sympatieke overwegingen, maar dat er gekozen moet worden voor mensen die een eind weten te maken aan de problemen en die een optimale bestuursvorm weten te creëren. Als de POB in de raad vertegenwoordigd zou zijn aldus Janga, dan zou er wel degelijk kritiek te vernemen zijn over het slechte water, de wegen vol gaten en verhoogde belastingen. Er zou kritiek komen op het bestuursbeleid waardoor er veel geld verdwijnt zonder dat er iets tegenover staat; er zou kritiek zijn op de verhoogde salarissen van de bestuurders en de verlagingen van het loon van de werknemers; kritiek op het misbruik van dienstauto's het gebruik van drugs tijdens de werkuren, het dronken rijden in dienstwagens en de misdaad die nu op Bonaire hoogtij viert, aldus de bezorgde mening van POB- leider Broertje (F.G.) Janga.

la hoja funeral home

Heden is in den Here ontslapen onze lieve vader, grootvader, overgrootvader en broer op de leeftijd van 90 jaar,

DE HEER AQUILES RAVANDO RAVEN

Kinderen:
Ellen en Herbert Croes-Raven en fam.
Aquiles en Jane Raven-Arends en fam.
Ada en Edward de Haseth-Raven en fam.
Albert en Evelina Raven-Arends en fam. (Venezuela)
Judith en Frans de Vries-Raven en fam. (Ned.)

Zusters en broer:
Ravenhilda Oduber-Raven
Editha Raven en fam.
Eduilena Raven (Venezuela)
Guido Raven en fam. (Venezuela)

Klein- en achterkleinkinderen in Nederland, Venezuela, Canada, Curaçao, Costa Rica en Ver. Staten.

De teraarde bestelling vindt plaats op woensdag, 5 maart 1986 om 5 uur n.m. vanuit Irenestraat 21 naar de Masonieke begraafplaats in de Boerhaavestraat.
Na de begrafenis gelieve geen rouwbeklag aan huis.

Aruba, 5 maart 1986.



KRALENDIJK — Afgelopen week had op de Scholengemeenschap Bonaire (SGB) de officiele overdracht plaats van enige computers die werden aangeboden door de leden van de serviceclub Rotary. De SGB die reeds over computers kan beschikken is nu in de gelegenheid een groot aantal leerlingen zich vertrouwd te laten maken met het gebruik van computers. Deze gift van de Rotaryclub werd mogelijk gemaakt door de feria die de club het afgelopen jaar heeft gehouden en waarbij ongeveer zestienduizend gulden beschikbaar kwam voor de diverse jeugdorganisaties en scholen. Het ligt overigens in de bedoeling dat ook dit jaar door de Rotaryclub weer eenzelfde soort feria wordt georganiseerd in het Wilhelminapark. Bij de foto: het moment dat de voorzitter van de Rotaryclub Steve Littman aan de voorzitter van de SGB Evert Piar een van de computers aanbiedt.

Nu is de mogelijkheid aanwezig dat tien leerlingen tegelijkertijd gebruik kunnen maken van de computers op de SGB. Vlnr voorzitter SGB Evert Piar, Rotary voorzitter Steve Littman en geheel rechts Henk Schrijvers die deel uit maakte van de feriacommissie en ook degene was die het motief van de aanplakbiljetten en folders heeft ontworpen.

Niet verstandig afwachtende houding aan te nemen

Onderwijs: principe besluit genomen invoering Papiamentu

KRALENDIJK — Hoewel het BC nog geen definitieve beslissing heeft genomen over de datum waarop ook in het Bonaireaanse onderwijs het Papiamentu zal worden ingevoerd is het niet verstandig af te blijven wachten tot die beslissing tenslotte valt. De afdeling Onderwijs wil derhalve nu reeds aandacht aan de materie schenken.

Zoals bekend heeft het BC zich ten aanzien van de spelling van de landstaal ook laten leiden door de beslissingen die er op Curaçao zijn genomen, aangezien het financieel voor Bonaire nauwelijks mogelijk is een afwijkend standpunt in te nemen. De meningen waren overigens nogal verdeeld en toen er gekozen moest worden voor de Papiamentse spelling uit fonologische of etymologische achtergrond, bleek de leerkrachtenvakbond zonder meer aan de zijde van de fonologie te staan, terwijl de Bonaireaanse schrijversvereniging eerder voor de etymologische spelling opteerde. Het BC heeft toen min of meer een beslissing genomen die economisch ook aanvaardbaar was en voor de fonologische spelling gekozen. In dat opzicht zal er dus weinig onderscheid zijn.

In verband met de invoering van het Papiamentu als vak in het basisonderwijs werden Sedukal (Schooladviesdienst van Curaçao) en de afdeling Onderwijs en Cultuur van het zustereiland bereid gevonden om ook aan de Bonaireaanse leerkrachten de informatie te verstrekken over de werkzaamheden die op Curaçao plaatsvinden en nog gedaan moeten worden alvorens de invoering een feit zal worden.

Met nadruk stelt het hoofd van de afdeling onderwijs Pancho Cicilia, dat er op Bonaire nog geen beslissing is gevallen, maar dat in principe wel de beslissing is genomen dat Papiamentu ingevoerd zal worden. Voor de leerkrachten zal donderdag de gelegenheid zijn zich in de aula van de SGB op de hoogte te stellen van de huidige situatie.

Sport in de wijken 3 jaar: zaterdag sport

KRALENDIJK — Op zaterdag 8 maart zal er door Indebon een sportmanifestatie worden gehouden in verband met het feit dat drie jaar geleden deze afdeling Sportzaken is begonnen met de beoefening van de diverse sporten in de wijken. De resultaten blijken positief te zijn en derhalve wil Indebon deze derde verjaardag niet zonder meer voorbij laten gaan. Zaterdag zijn er tussen acht en twaalf uur sportactiviteiten die verdeeld zijn in volleybal dat in het jeugdhuis van Kralendijk wordt gespeeld, tennis op de tennisbaan van de BSF en voetbal in het stadion van Kralendijk. De activiteiten zullen volgens Indebon weer een injectie betekenen voor de Bonaireaanse jeugd die nu gestimuleerd wordt, maar waarvan later de vruchten gedragen zullen worden.

Religieuze leiders:

Washington bouwt muur van bedrog rond Nicaragua

WASHINGTON — Een muur van bedrog wordt door de Amerikaanse regering rond Nicaragua en zijn anti-Sandinistische guerrilla opgericht om zo geld los te krijgen voor de steun aan deze contra's. De regering schrikt daarbij niet terug voor overdrijving, desinformatie en regelrechte leugens om dit doel te bereiken.

Zo stellen 160 leiders van katholieke, protestantse en joodse zijde vast in een verklaring waarin zij felle kritiek leveren op deze aanpak door Washington. Het publiek wordt op deze manier misleid. De religieuze leiders zeggen dat zij zich verplicht voelen zich uit te spreken in hun gemeenschappen voordat er in Nicaragua nog veel meer levens verloren gaan. Zij verwijten de regering vooral dat deze voorbijgaat aan de enorme wreedheden welke door de contra's worden bedreven tegenover de burgerbevolking en hun tegenstanders. Het zijn deze contra's die door de Amerikaanse regering zonder enige terughoudendheid worden gesteund. Daarom noemen de protesterende leiders een lijst op van het schenden van de mensenrechten door de contra's zoals het martelen en verminken van gevangenen. Zij knopen daaraan de conclusie dat de contra's geen «vrijheidsstrijders» zijn zoals zij door het officiele Washington worden voorgesteld en worden bejubeld.

Van Democratische zijde in het congres probeert men ook tegenwicht te bieden aan het offensief van het Witte Huis om de hulp aan de contra's verhoogd te krijgen tot honderd miljoen dollar, waarvan zeventig procent aan militaire hulp. Het Democratische congreslid David Donior vindt dat de «eindeloze oorlog die niemand wil» niet langer meer mag worden gesteund. Vijf jaar contra- activiteit heeft geen enkele Nicaraguaanse stad in hun macht gebracht. De Amerikaanse betrokkenheid bij de burgeroorlog in Nicaragua welke niets heeft opgeleverd duurt al langer dan die tijdens de tweede Wereldoorlog, aldus Donior. Hij gelooft ook niet dat het congres dit plan van president Ronald Reagan aanvaardt.

Dit plan wordt overigens gepassioneerd verdedigd door minister George Shultz van Buitenlandse zaken, die zelfs met stemverheffing sprak en met de vuisten op tafel sloeg toen hij voor de senaatscommissie het voorstel verdedigde. Hij zei onder meer dat er zich een kanker verspreidt vanuit Nicaragua. Doel van de Amerikaanse steun aan de contra's is om de Sandinisten aan tafel te krijgen en om nieuwe verkiezingen te bereiken in Nicaragua.

*****

WARSCHAU — Polen is het Afghanistan van Europa. De sleutel tot de situatie in Polen ligt niet bij de politieke oppositie, maar bij de elite van de macht of de VS-SU betrekkingen. Solidariteit zal, ook kijkende in de toekomst, geen enkele verbetering teweeg kunnnen brengen, langs vreedzame noch langs de weg van geweld. Dit verklaarde mede-oprichter en ideoloog van Solidariteit, Jacek Kuron, in een vraaggesprek met het ondergrondse blad Wola.

*****

In Suriname:

Kersten limonadefabriek vraagt ontslag personeel

PARAMARIBO — Het Kersten- concern in Suriname heeft het tachtig man tellend personeel van zijn frisdrankenfabriek gevraagd niet meer op het werk te verschijnen in afwachting van het voor hen aangevraagde ontslag.

Hangende dit ontslag behoudt men zijn salaris en de rechten op de secundaire arbeidsvoorwaarden. Al een jaar lang zitten deze werknemers te niksen omdat de frisdrankenfabriek niet kan draaien wegens het uitblijven van grondstoffen. De werknemers is ook gevraagd niet meer op het fabrieksterrein te verschijnen. Het liefst wil het grote Kersten- concern de helft van zijn personeel ontslaan. Er werken zo'n vijftienhonderd mensen bij Kersten. Het ziet er niet naar uit dat de regering zijn fiat geeft aan zo'n massaal ontslag. Ook bij het aluminiumbedrijf Suralco dat in problemen verkeert willen legerleider Desi Bouterse en zijn regering niet horen van massaal ontslag. Wel viel Bouterse onlangs fel uit tegen Suralco.

Kersten zit ook in de problemen. De sterke import- beperking heeft de omzetten van Kersten flink doen dalen. Kersten kon al enige malen financiele verplichtingen niet nakomen tegenover zijn personeel.

Evenveel aandacht waard als socio-economische situatie

Simabo betreurt enge visie op onderwijsbeleid

KRALENDIJK — In de vergadering met de minister van Onderwijs drs Linda Badejo Richardson heeft Simabo-voorzitter Norwin Willem naar voren gebracht, dat de Bonaireaanse onderwijsvakbond het betreurt dat in het Avila-regeerakkoord nauwelijks ruimte is toegekend aan het onderwijsbeleid voor de komende regeerperiode. Onderwijsbeleid, aldus de Simabo, mag nimmer het vijfde wiel aan de wagen zijn.

De Simabo verwacht bij monde van Simabo- voorzitter Willem dan ook van de bewindsvrouwe dat in overleg met de diverse vertegenwoordigers in het onderwijsveld zeer binnenkort besprekingen worden gevoerd die er toe zullen leiden dat het onderwijs qua beleid een even voorname plaats toebedeeld zal krijgen in het regeerprogramma als nu het geval is met het financieel sociaal en economisch beleid. Het onderwijs, aldus de Simabo is een grootschalige gemeenschapsinvestering waarvan optimaal rendement verwacht wordt.

Dit is echter alleen mogelijk wanneer er een gericht en door de gemeenschap aanvaard onderwijsbeleid uitgestippeld en uitgevoerd wordt.

De Simabo heeft bij het werkbezoek van de onderwijsminister duidelijk getracht een schets te geven van de problemen die op Bonaire op korte termijn om een oplossing vragen; bovendien benadrukt de Simabo de noodzaak tot voortvarendheid bij de herstructurering van het onderwijs.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK 10.15 A.M.

BritishP.	1,4628	JapYen	5,555
GermanM.	44,86	CanD.	70,57
Gold	342,70	Silver	5,58

AMSTERDAM TODAY MARCH 5,1986

Ahold	162,30	Naarden	55,50
Akzo NV	107,50	Nat.Ned.	77,20
Cred.Lyon.	106,50	Ned.Lloyd	178,00
Aegon	86,20	Philips	62,20
Fokker	262,50	RijnSchV.	8,90
Gist.Broc.	67,00	Royal Dutch	170,20
Hunt.Doug.	224,00	Telegraaf	326,00
Heineken	81,50	Unilever	361,50
Kon.Bijenk.	124,50	Verto	81,90
KonPap.	54,90	VNU	300,00
KLM	128,00	Westhaven	360,00
Meneba	55,50	Index	249,30

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Amer.Genl.	40 1/8	+ 5/8	Homest.M.	24	+ 1/2
Big Three	25 1/4	+ 1/8	Hutton	40 1/8	+ 1/4
Borg Warn.	29 1/2	- 5/8	IBM	149 3/4	- 1 3/8
Burroughs	67	+ 3/8	ITT	43 1/2	- 1
Campbell RL.	19 3/8	+ 1/4	Lone St.Ind.	32 5/8	- 5/8
Chrysler	56	+ 1/4	McDonalds	88 3/4	+ 3/8
CocaCola	94	- 3/4	Newm.Mining	48	+ 1/8
Contr.Data	22 5/8	- 5/8	NCR	42 3/4	- 5/8
Delta Airl.	41 1/2	+ 3/8	Payl.Cashw.	19 3/4	- 1/8
Digital Eq.	161 7/8	- 2 1/4	Pepsico	78 1/4	+ 5/8
Dupont	68 3/4	- 1 7/8	Ramada Inns	9 1/8	- 1/8
East.Kodak	54 1/2	- 1/2	Revco	31 1/4	+ 3/8
Firestone	25 1/2	- 1/4	Seagram	51 7/8	- 1 3/8
Foster Wh.	14	- 1/8	Teledyne	351 1/2	- 7 1/2
Gen.El.	75	- 1 7/8	Texas Instr.	120 1/2	- 4 1/2
Genl.Dyn.	78 1/4	- 1/4	Textron	59 5/8	+ 1/8
Genl.Motors	79 1/4	+ 1 3/4	Union Pac.	50	+ 1/4
Gr.Nrth.N.	46 1/8	- 1 1/4	Unocal	22	- 3/8
Gulf & West	57 3/4	- 3/8	Warner Lamb.	50 3/8	+ 1/2
Hilt.Hotels	66 3/4	- 7/8	Williams Cos.	23 5/8	- 3/4

DOW JONES

Industrials	1686,42	- 12,52
Transportation	786,92	- 2,70

AMERICAN STOCK EXCHANGE

Computer & Technology	117,29	- 1,07
Precious Metals	72,16	+ 0,30

REUTER.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 5 MAART 1986 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.24	1.26	1.28
PND STERLING	2.565	2.62	2.68
NED GLD	70.71	71.43	72.23
BOLIVAR	—	—	
ZW FRANCS	94.73	95.45	96.25
FR FRANCS	24.92	26.02	26.72
DUITSE MARK	80.02	80.74	81.54
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.86	1.16	1.22

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 5 MAART 1986 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	102.72
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	110.44
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	100.30
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	112.78
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	104.73
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1985 PER 1990	106.80

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 8.25%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

TE HUUR
Per 1 april:
Geheel of gedeeltelijk gemeubileerd
HUIS
in Rio Canario
3 slaapkamers, 2 badkamers, aparte meidenkamer met bad/wc en washok. Grote beplante tuin met gazon & deepwell.
Inlichtingen:
Alexanderlaan 12,
Tel.: 73282

BETONCENTRALE
TOMCO N.V.
Tel. 674673 - 672204
Voor
Funderingen vloer en ringbalken.
Ook voor verkoop van Blokken, zand en grint

TOSCA FLOWERS
Grote sortering
BLOEIENDE PLANTEN
ontvangen en ook veel
EXOTISCHE BLOEMEN
w.o.: **prachtige orchideeën.**
Voor een zéér apart bloemstuk natuurlijk bij:
TOSCA FLOWERS
Schottegatweg Oost 189 - Tel.: 613557-613961

1/2 OFF Sale
LA MODA
Winkelcentrum Bloempot
Zuikertuintje - Tel.: 70662
50% KORTING
op alle
HERENKOSTUUMS
Speciale offertes gaan gewoon door.

VOLLE BEERPUT?
VERSTOPTE RIOOL?
tel.: **648222/78229**
Booster Cleaning
24 uur per dag paraat.

Boekhandel Salas
vraagt voor direkte indiensttreding voor onze
GROOTHANDEL AFDELING:
SALESWOMAN
Vereisten:
- leeftijd tussen 25 en 35 jaar
- ruime sales ervaring
- eigen vervoermiddel
- minimum HAVO-diploma

Sollicitaties persoonlijk op maandag 10 maart tussen 9.[illegible] v.m. en 12.15 n.m.
SALAS FOKKERWEG 50 - SALIÑA

Filmliga CURAÇAO
presenteert op Woensdag 5 maart in theatre De Tempel
HET TEKEN VAN HET BEEST
Regie: Pieter Verhoeff
Acteurs: Gerard Tholen, Marja Kok, Peter Faber, Joop Admiraal.
Aanvangstijd: 8.30 p.m.

KOMBINASHON
Nòmber: ...
Direkshon: ...
Fecha: ... *9 mrt 1986*

An International Offshore Bank has an opening for the position of
ASSISTANT MANAGER ACCOUNTING AND ADMINISTRATION
Requirements are:
- **Minimum High School Graduate with accounting background**
- **International Banking experience**
- **Familiar with Treasury Management**
- **Financial Accounting and Reporting**
- **International Credit Administration**
- **Good working knowledge of the English language both in conversation and correspondence.**

Please submit application with resumé and references to:
P.O. Box 3099
Willemstad,
Curaçao, N.A.

ANTILLEAN MANAGEMENT CORPORATION
"AMACO"
We are looking for a
MANAGER TAX DEPARTMENT
The Manager will be responsible for all activities of the T[illegible] Department. This will include giving preliminary tax advi[illegible] to our offshore clients, the preparation or supervision on th[illegible] preparation of tax returns and maintaining relations w[illegible] outside advisors. The selected candidate should be able [illegible] prepare fiscal financial statements.

Candidates should have:
- a degree in business administration, accountin[illegible] (fiscal) law;
- experience and/or interest in Netherlands Antil[illegible] fiscal law;
- Managerial experience;
- fluency in English.

This position includes a compensation level, which is co[illegible] mensurate with its responsibilities, as well as an attracti[illegible] benefits package.

Please forward your resume with salary history and requi[illegible] ments to: **Antillean Management Corporation "AM[illegible] CO", attention Deputy Managing Director Finance a[illegible] Administration, P.O. Box 305, Curaçao, Netherlan[illegible] Antilles.**

UNIVERSITEIT VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

De Faculteit der Technische Wetenschappen van de Universiteit van de Nederlandse Antillen leidt op tot de graad van Bachelor in de Technische Wetenschappen. Zij vraagt per 1 augustus 1986:

— Voor de afdeling Elektrotechniek
EEN DOCENT ELEKTRISCHE ENERGIETECHNIEK
voor het verzorgen van onderwijs op het gebied van de elektrische machines, vermogenselektronika en elektriciteitsvoorziening.
Voor de vakature van docent wordt vereist een voltooide academische opleiding (ir of gelijkwaardig) in het betreffende vakgebied. Een ruime praktijkervaring strekt tot aanbeveling.

— Voor de afdeling Werktuigbouwkunde
EEN DOCENT WERKTUIGBOUWKUNDIGE VAKKEN
voor het verzorgen van onderwijs op het gebied van produktietechniek en materiaalkunde.
Voor de vakature wordt vereist een voltooide academische opleiding (ir of gelijkwaardig) in de werktuigbouwkunde met specialisatie Produktietechniek en/of Materiaalkunde. Praktijkervaring in het betreffende vakgebied strekt tot aanbeveling.
Tot de taak van de docent behoort, naast het verzorgen van onderwijs, ook:
- **het leiden van het laboratorium in samenwerking met de laboratoriumdocent resp. laboratoriumassistent;**
- **het begeleiden van afstudeerprojecten;**
- **het onderhouden en tot stand brengen van contacten met overheid en bedrijfsleven;**
- **het entameren van toegepast onderzoek;**
- **het bijdragen tot de verdere ontwikkeling van het studieprogramma;**
- **het eventueel uitoefenen van bestuurlijke taken.**

Nadere informatie over de funktie-inhoud kan verkregen worden bij: ir. T. Algra, coördinator van de afdeling Elektrotechniek en ir. W.E. Peney, waarnemend coördinator van de afdeling Werktuigbouwkunde, telefoon 84422.
Geboden wordt een aanstelling in één van de schalen van het wetenschappelijk rangenstelsel afhankelijk van leeftijd en ervaring. Aanstelling in vaste dienst (met opname in het Algemeen Pensioenfonds Nederlandse Antillen) is mogelijk per datum van de indiensttreding.
Schriftelijke sollicitaties, vergezeld van een curriculum vitae, binnen 14 dagen na verschijnen van deze advertentie zenden aan:

UNIVERSITEIT VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN
t.a.v. de dekaan van de Faculteit der Technische Wetenschappen
Ir. R.M. Lübler, Postbus 3059, Curaçao N.A.
UNA
Universiteit van de Nederlandse Antillen

Ontvangen:
"Trissi" slacks
Moderne slacks en truitjes
met **"nail-heads"**
BOUTIQUE
Caracasbaaiweg
Tel.: 613498

U boft... als u van vis houdt.
VERS BINNEN!
filets van kabeljouw, wijting, schelvis, zalmforel, tong, schol, poon, sprot, kuit, bredo, makreel, haring en paling.
Nu ook in 2 kilo verpakking.
Hector Henriquez B. Inc.
Caracasbaaiweg 38 — Tel. 615266

HET CURAÇAOSCH MUSEUM
maakt hierbij bekend dat wegens onvoorzien[illegible] omstandigheden de opening van de expositi[illegible]
HINDELOOPER SCHILDERKUNST
op
VRIJDAG 7 MAART om 8:30 n.m. zal plaatsvi[illegible] den en niet op Dinsdag 4 maart.
Fundashon Museo di Kòrsou
The Curaçao Museum Foundation
Stichting het Curaçaosch Museum
Fundación Museo de Curaçao
Van Leeuwenhoekstraat z/n.
Het museum is [illegible]
[illegible]
10-12 en 2-5 [illegible]
Zondags van 10-[illegible]

Nedlloyd
THE CARIBBEAN SPECIALISTS

FAR EAST / PANAMA / CARIBBEAN "CARIBEXS"

		SINGAPORE	HONG KONG	KAOHSIUNG	KEELUNG	BUSAN	MALL PORTS JAPAN	KOBE	NAGOYA	YOKOHAMA	BALBOA CRISTOBAL	CURAÇAO	KINGSTON	PORT OF PRINCE	RIO HAINA	SAN JUAN	[illegible]	PORT OF SPAIN	PARAMARIBO
NEDLLOYD SINGAPORE	3	—	17/1	18/1	19/1	22/1	23/1	24/1	26/1	28/1	18/2	22/2	25/2	—	27/2	1/3	4/3	5/3	OPT
WESTERKERK	65	—	4/2	—	6/2	8/2	S	12/2	10/2	16/2	5/3	9/3	—	12/3	14/3	16/3	18/3	19/3	OPT
NEDLLOYD SANTOS	2	12/2	15/2	10/2	18/2	21/2	S	26/2	28/2	28/2	21/3	24/3	27/3	—	28/3	31/3	2/4	4/4	OPT
WILLEMSKERK	60	—	4/3	—	8/3	8/3	S	11/3	12/3	14/3	5/4	8/4	—	12/4	14/4	16/4	17/4	18/4	OPT
NEDLLOYD SEOUL	4	10/3	15/3	17/3	18/3	22/3	S	26/3	27/3	31/3	20/4	23/4	26/4	—	28/4	30/4	2/5	4/5	OPT
NEDLLOYD KATWIJK	67	—	4/4	—	6/4	8/4	S	11/4	12/4	14/4	5/5	8/5	—	12/5	14/5	16/5	17/5	18/5	OPT
NEDLLOYD SAN JUAN	2	10/4	15/4	17/4	19/4	22/4	S	26/4	27/4	30/4	20/5	23/5	26/5	—	28/5	30/5	1/6	4/6	OPT

ARGENTINE / URUGUAY / BRASIL / CARIBBEAN / U.S. PACIFIC COAST "ASAS"

		BUENOS AIRES	MONTEVIDEO	RIO GRANDE	PARANAGUA	SANTOS	RIO DE JANEIRO	[illegible]	[illegible]	LOS ANGELES	SAN FRANCISCO	JAPAN
NEDLLOYD [illegible]	83	1/2	3/2	5/2	7/2	10/2	14/2	25/2	26/2	3/3	5/3	16/3
NEDLLOYD [illegible]	84	28/2	1/3	3/3	8/3	12/3	16/3	18/3	22/3	31/3	3/4	13/4
NEDLLOYD [illegible]	86	31/3	28/3	3/4	5/4	12/4	16/4	20/4	23/4	1/5	3/5	14/5
NEDLLOYD [illegible]	81	28/4	28/4	2/5	4/5	12/5	16/5	20/5	23/5	3/6	5/6	16/6

Cargo destination ARUBA and BONAIRE also accepted WITH T/S in Curaçao.

DIRECT SERVICE FROM THE FAR EAST
NO TRANSHIPMENT THAT IS PERFORMANCE
NEDLLOYD THE ONLY DIRECT SERVICE FROM SOUTH AMERICA
NO TRANSHIPMENT THAT IS PERFORMANCE

For information and rates call: NEDLLOYD'S GENERAL AGENTS:

IN BONAIRE:
Kralendijk
S.E.L. Maduro and Sons (Bonaire) Inc.
[illegible]
P.O. Box 116
Kralendijk
cable: [illegible]
telex: [illegible]
phone: [illegible]

IN CURAÇAO:
KROONVLAG (CURAÇAO) N.V.
[illegible]
P.O. Box [illegible]
Willemstad, Curaçao, N.A.
Telephone: [illegible]
Telex: [illegible]

IN ARUBA:
KROONVLAG (ARUBA) N.V.
[illegible]
P.O. Box [illegible]
Cable: KROONVLAG ORANJESTAD ARUBA
Telex: [illegible]
Phone: [illegible]

PURBA KU KESHI!
E RESEPT AKI LO WORDU PRESENTA
MARAN ATARDI 5:45 P.M. NA TELE-CURAÇAO
Kotelet di bise ku keshi
Omelet ku keshi
PA MAS INFORMASHON RIBA E RESEPT AKI YAMA TEL. 613115
KESHI HOLANDES